



REDACCIÓN: DANUS, 2  
Teléfonos: Redacción: 2078  
Administración: 1745

Jueves, 22 de Mayo de 1952  
PALMA DE MALLORCA

Año XIII : : Número 8.900  
PRECIO: 76 CENTIMOS  
Suscripción mensual: 15 pesetas

## EXHORTACION PASTORAL DEL DR. MODREGO

### Da las últimas consignas espirituales y de organización

Barcelona. — He aquí el texto de la exhortación pastoral del Dr. Modrego, con motivo del XXXV Congreso Eucarístico:

"La llegada de los primeros congresistas de allende los mares, nos anuncia la inminencia del Congreso. El ambiente va cargándose (¡dulce carga!) de piedad eucarística, no solo en nuestra ciudad sino también en nuestra diócesis, en España y en el mundo católico.

propias para uno de los días del Congreso o las daremos oportunamente si logramos disponer entonces del tiempo necesario.

A) Para significar externamente vuestra adhesión al Congreso lucid sobre vuestro pecho la insignia o medalla de congresista; engalanad vuestras ventanas y balcones; toda la ciudad tenga aire de fiesta.

B) Si siempre, mucho más los días del Congreso hemos de vivir

en gracia de Dios, y hemos de santificarlos, mas y mas con la recepción de los Santos Sacramentos de Penitencia y Comunión, y con esa limpieza de alma, con fervor religioso y con sentimientos de profunda piedad, tomad parte en los actos del Congreso.

C) Sed a todos vivo ejemplo de virtudes cristianas. Congresistas de todo el mundo nos mirarán y hemos de hacernos un sagrado deber que se vayan edificando de nuestra conducta religioso-moral y social. Que todos puedan alabar nuestro Catolicismo limpio y lleno del espíritu del Evangelio.



Y dejas, Pastor Santo, tu grey en este valle, hondo, oscuro con soledad y llanto, y Tú, rompiendo el puro aire, te vas al inmortal seguro?

FR. LUIS DE LEON

## AUDIENCIA CIVIL DEL CAUDILLO

### Entre los visitantes, Franz Von Papen

Madrid, 21. — S. E. el Jefe del Estado recibió en el Palacio de El Pardo a la siguiente

#### AUDIENCIA CIVIL

Conde de Montefuerte, Ministro de España en Estocolmo; S. E. Franz von Papen; Comisión Nacional de Mutualidades y Cotos Escolares de Previsión, presidida por don Silvestre Segarra; comisión de peregrinos portorriqueños y cubanos presididos por los Reverendísimos señores James Peter Davis, Obispo de San Juan de Puerto Rico y James Edward Macmanus, Obispo de Pomes, acompañados por el Rvdo. P. Conrado Simonsen Mackey, capuchino; comisión del Ayuntamiento de Bil-

bao, presidida por don Blas Pérez González, Ministro de la Gobernación y don Jenaro Riestra Diaz, Gobernador Civil de Vizcaya; comité del Congreso Internacional de Cirugía, presidido por don Francisco Martín Legos; don Miguel Vizcaino Marqués, Secretario Nacional de Sindicatos; Rvdo. Padre Hilarión M. Sánchez Carracedo, prior del Carmen Calzado de Zaragoza y Dr. Abel Prattas y don José Fonykgevi.—Cifra.

## La Cruz monumental en la Plaza Cataluña



Barcelona. — Un aspecto de la Plaza de Cataluña durante el acto preparatorio del magno Congreso, celebrado en la Plaza de Cataluña y en torno a la Monumental Cruz levantada en dicho lugar, con asistencia del Obispo de la diócesis. — (Foto "Cifra Gráfica")

## 80.000 PRISIONEROS

### nortecoreanos no desean repatriarse

Tokio, 21. — El mando de las Naciones Unidas ha hecho público hoy que su cuestionario dirigido a los prisioneros de guerra comunistas les estimula a elegir y regresar al campo de repatriación no se les asegura el futuro.

El Cuartel General de Mack Clark ha dado a la publicidad solamente 70.000 soldados e internados civiles han elegido

el texto de siete preguntas formuladas a 160.000 prisioneros. El panorama "no es nada optimista".

El ex Comandante Supremo en Extremo Oriente declaró en sesión secreta de la Comisión de Servicios Armados de la Alta Cámara, que lo había llamado en relación con los sucesos de la isla de Koje, pero — dijo Styles — también se le preguntó acerca de la situación militar y de las negociaciones de tregua en Corea.

—"El general Ridgway — manifestó Bridges — no confía en que as conversaciones lleven a la paz."

Preguntado si esto significaba (Continúa en octava pág.)

## Eugenio Montes condecorado



Madrid.—El ministro Secretario General del Movimiento, señor Fernández Cuesta, imponiendo la Gran Cruz de la Orden de Cisneros al Mérito Político a don Eugenio Montes

#### La primera pregunta es:

—¿Quiere ser repatriado voluntariamente a Corea del Norte?

Si contesta que "sí", termina el interrogatorio.

Si contesta negativamente, las siguientes preguntas, son:

—¿Se resistiría a la repatriación por la fuerza?

—¿Ha pensado cuidadosamente en el efecto que esto podría tener sobre su familia?

—¿Se da cuenta de que permanecerá en este campo después de aquellos que elijan la repatriación hayan regresado a sus hogares?

—¿Comprende que el mando de las Naciones Unidas no puede prometerle enviarle a un lugar determinado?

—¿Qué haría si fuese repatriado, a pesar de esta decisión?

Se ha publicado este cuestionario como contestación a las alegaciones comunistas de que se obliga a los prisioneros a rechazar la repatriación.—Efe.

#### PANORAMA POCO OPTIMISTA

Washington, 21. — El general Ridgway ha informado a los senadores acerca de las conversaciones de tregua en Corea y, según uno de ellos — Styles Bridges —

### No reinará la PAZ mientras exista HAMBRE

Roma 21.—La escasez mundial de alimentos está haciéndose cada vez más acusada, a causa del incremento de la población mundial, cifrada en 60.000 personas por día, ha dicho el Director General de la F.A.O., Morris Dodd, que acaba de regresar de un viaje alrededor del mundo.

Añadió que es imposible que reine la paz, mientras no se resuelvan los problemas planteados por el hambre.—Efe.

## 11 muertos hubieron en el accidente ferroviario de ayer de Compostela

Santiago de Compostela, 21. — Toda la noche duraron los trabajos para dejar expedita la vía en el lugar donde ayer tarde chocaron el expreso Madrid-Vigo-Santiago y varias unidades de un tren de mercancías. En estos trabajos participaron varias brigadas de obreros de la RENFE.

A partir de la mañana de hoy, los trenes circulan normalmente en la línea Santiago-Vigo, sin necesidad de efectuar trasbordo los viajeros.—Cifra.

Santiago de Compostela, 21. — A once asciende el número total de muertos en el choque de trenes ocurrido ayer tarde en el inmediato lugar de Pazos.

La identificación de los cadáveres se hace muy difícilmente, ya que aparecen totalmente carbonizados.

Entre los desaparecidos figuran el maquinista del expreso, Generoso Cabrera, de 50 años; el fogonero, Antonio Paz; doña Clotilde Estoll, de 40 años y sus hijas María Rosa, de once y Elvirita, de nueve y el ambulante de Correos.

Solamente han resultado heridos tres viajeros, dos de ellos de carácter leve y el tercero con lesiones de extrema gravedad, el cual ha manifestado que al producirse el choque, el vagón de primera en que viajaba, se convirtió en un montón de astillas y que él tuvo que saltar del vagón y, arrastrándose sobre los codos y las rodillas, pudo escapar de las llamas que se cernían sobre él.—(Cifra).

Madrid, 21. — En el Ministerio de Obras Públicas se han recibido detalles que confirman que el número de muertos en la catástrofe de Iexpreso de La Coruña es de 11 y que hay un herido grave.

Se atribuye lo ocurrido a un mal funcionamiento de los frenos.—Cifra.

## EISENHOWER DICE: HAY QUE COMBATIR AL COMUNISMO, PUEBLOS LIBRES!!

Paris, 21. — El general Eisenhower ha hecho un llamamiento a los pueblos libres para que "combatan la amenaza de la agresión comunista".—Efe.

Paris, 21. — En su discurso de despedida ante los miembros del Consejo de la NATO, el General Eisenhower hizo un llamamiento a la unidad frente a la amenaza de agresión comunista.

—"Nuestra principal dificultad — dijo — es que no estamos unidos. Mantenemos los prejuicios y suspicacias que nos mantienen alejados. Los pueblos o están unidos o no existen. Tenemos que encontrar mejores caminos: Uno de ellos es este organismo y puedo prever el desarrollo de amistad, entendimiento y unión como tarea primordial de ustedes, señores, que están en primera fila y tienen esas grandes responsabilidades."

Eisenhower afirma que, aunque se marchará de Europa, nunca perderá la fe en los planes de su defensa:



EISENHOWER

## La visita del Gobernador Civil a Ibiza



El ex Capitán General de Baleares, acompañado del Gobernador Civil, Coronel Gotarredona y Alcalde de Ibiza, se dirige al "Hotel Ibiza", donde le fué dispensado un homenaje de despedida por parte de los jefes y oficiales de la guarnición. — En la foto inferior, el camarada Rodríguez de Valcárcel y el Presidente de la Audiencia, rodeados de las primeras autoridades ibicencas, momentos después de desembarcar.

Repitió que su repulsa del aislacionismo y agregó: —"Allí donde vaya, esté donde esté, nunca perderé la fe, el convencimiento de la verdad esencial de lo que estoy diciendo en estos momentos".

Apeló a los delegados del Consejo para que no actúen como simples portavoces de sus gobiernos sino que informen a sus capitales respectivas acerca de los problemas que tienen planteados la comunidad atlántica.

Expresó finalmente la esperanza de que pronto llegará el día en que el mundo occidental no tenga que distraer tanto de sus ingresos "en los medios estériles" regativos e improductivos que se llaman formaciones militares".

El Secretario General de la NATO, Lord Ismay, pronunció unas breves palabras de despedida.

## AGRADECIMIENTO de Abdul Ilah al CAUDILLO

Bagdad 21.— A su regreso de España, el Regente del Iraq ha enviado al Generalísimo Franco un telegrama en el que expresa su profundo agradecimiento por la cordial acogida que le dispensaron el Jefe del Estado, su Gobierno y el pueblo español.

El Príncipe Abdul Ilah participa también que habrá saber al pueblo del Iraq las manifestaciones de fraternidad y cariño del pueblo español hacia los árabes.—Eje.

## Grupo de industriales yanquis ante el Ministro de Comercio

### Medalla a Arburua de la ciudad de Detroit

Madrid, 21. — El Ministro de Comercio señor Arburua, recibió esta mañana en su despacho oficial a un grupo de industriales norteamericanos que visitan España presididos por Mr. Marshall. Entregó (CONTINUA EN 3.ª PAGINA)

# ayer en la ciudad

## Con los pies en los zapatos

Ayer nos ausentamos nuevamente de la ciudad en servicio de nuestros lectores. Marchamos a interesarnos, en Alaró, por los problemas de la industria del calzado en Mallorca. Escogimos naturalmente para el coloquio a un hombre curtido. Un individuo de carácter abierto, ascendido de obrero a empresario por el camino recto de la honradez y del trabajo. Su lema es el de fabricar barato. Se quejó, naturalmente, del fluido eléctrico. Criticó la labor de la prensa peninsular de provocar una psicosis de baja en una industria "que por ahora" no puede disminuir los precios. Y estuvimos plenamente de acuerdo en peregrinas cosas como estas. A la industria del calzado en las islas no se le ha dado todo el trato de favor que se merece. Nuestros zapateros ganaron mucho dinero, es verdad, pero prestaron inapreciables servicios a raíz de nuestro Movimiento. Baleares surgió en principalísima parte de calzado a nuestro Ejército. Sobre la protección dispensada, por ejemplo, a los fabricantes de Almansa, muy justa, Mallorca, Mahón y Ciudadela tienen una razón de simpatía en este especial motivo: que el balearico se ha hecho famoso en la fabricación de calzado a pesar de carecer en absoluto, en su localidad, de las materias primas de la fabricación. Se comprende un zapatero andaluz o de la baja Castilla y aún un zapatero bilbaíno. En esos lugares se dan cueros, tachuelas, tintes... Aquí no. En Mallorca se tienen que importar todas las primeras materias que integran un zapato. Así como el mineral de hierro, en Bilbao, ha creado la industria siderúrgica, aquí a la industria del calzado la ha creado la mano de obra del artesano. Al producto manufacturado no lo encarece el fabricante, sino el intermediario, en mayor medida que en ninguna otra industria. Lo complican además las dos aduanas que no tienen las otras provincias de España. Si el industrial mallorquín obtuvo pingües ganancias en los tiempos heroicos de nuestro Movimiento fué porque prácticamente el intermediario había desaparecido. Tuve en Alaró entre mis manos un par de zapatos facturados a precio de compra en 125 pesetas que me apuesto doble contra sencillo a que eran los mismos que en el escaparate de lujo de un comercio de Santander vi preciados en 350 pesetas. Y sin embargo, este industrial mallorquín en su vida ha querido fabricar sino género barato. Se equivocan los que creen que el negocio consiste en vender caro. De cada vez menos el poder adquisitivo del comprador alcanzará a comprar joyas en vez de zapatos. Pero que conste que quien hace de orfebre es el que comercia con el zapato, no el que lo fabrica. Convinimos en que todas las reglas tienen su excepción, pero que en la regla general está el tono de lo que decimos. También en la industria del calzado ha aparecido el "avocacional" y el "arrivista", a los que hay que aplicar otro rasero que el que lleva el peso y la responsabilidad de un nombre y de una concepción arraigada. Y no es justo, por tanto, que la protección estatal no alcance con mayor medida a una industria regional, que dadas las condiciones en que muchas veces se ha desenvuelto ha alcanzado los límites de lo heroico, ni que los créditos bancarios se reduzcan o resuelvan de manera inflexible ante situaciones esporádicamente desfavorables.

Así hablaron el fabricante de calzado y Cojuelo, en el silencio de un taller que se desesperaba en sus máquinas de la jornada de trabajo de ayer.

## CORREO INTERIOR

**CUIDEMOS AL FUTBOLIN.**— "Señor Cojuelo: Seguramente que usted, como hombre trasnochador que será, estará enterado que en el Salón "Miami", sito en el Paseo del Generalísimo, y a su inauguración, fueron instalados varios juegos de futbolín. Dichos juegos, como todas las cosas, en su principio tuvieron un esmerado cuidado. Pero, ¡ah!, señor Cojuelo, si usted dándose una vueltecita por este salón se fija en estos juegos, verá en el lamentable estado que han quedado; todos padecen alguna enfermedad. Pruebe usted de meter una rubia pesetita por su correspondiente ranura, tire de una pequeña palanca y compruebe que en lugar de salir seis pelotas, como corresponden por jugada, solamente le saldrán cuatro, tres, dos y a veces ninguna. Si tiene usted la suerte que le salgan todas, y comprobará que son de corcho y si intenta jugar con ellas terminará por mandarlas al infierno, pues siendo la pelota el elemento esencial del juego, carecen éstas ya que son de corcho, de peso y soltura, únicas condiciones que deberían reunir para electuar con ellas un agradable juego. Lo único y seguro que funciona perfectamente es el mecanismo traga-pesetas.

Protesto, pues, en nombre de todos aquellos que, como yo, se gastan diariamente sus pesetillas con este juego que, según unos carteles allí fijados, se prohíbe jugar a los menores de 16 años. Saludándole atentamente, se reitera de usted, UN JUGADOR".

**UN DESGRACIADO GRACIOSO.**— "Señor Cojuelo: Le quedaremos sumamente agradecidos si hace pública en la Sección "Ayer en la Ciudad" la siguiente queja: "No somos partidarios de murmuraciones, pero lo ocurrido el pasado domingo en un matinal organizado en nuestro primer Coliseo, fué algo que suponemos no habremos sido los únicos en tachar como detalle de un extremado mal gusto.

Sencillemente ocurrió así: Un humorista (?), de cuyo nombre no queremos acordarnos, tuvo la desvergüenza de "obsequiarnos" con un chiste, de los denominados en el lenguaje vulgar como "verdes". Tan "verde" que la mitad del respetable quedó en blanco, y decimos la mitad, porque la otra enrojeció ante aquella bochornosa salida que coronó la actuación del citado "artista".

Es una verdadera lástima que esto ocurra en una ciudad tan eminentemente católica como la nuestra y no menos amante del decoro en todos los actos sociales! Sus afmos., J. B. y V. B."

**LA VERDAD EN SU PUNTO.**— Cojuelo se ha enterado de que don Juan Zomer y señora, súbditos holandeses que habitan en Villa Mas, Portals Nous, a quienes al parecer aludia nuestro comunicante de la "segunda secuencia" del día 20, no siquiera gozan de la simpatía y el agradecimiento de sus compatriotas, sino también de todos los vecinos de la comarca, habiendo realizado en pro de Mallorca, en forma económica, la atracción admirativa del turismo holandés.

Reproducimos su carta, que dice: "Señor Cojuelo: Como representante del Club de Turismo Holandés y con el fin de aclarar algunas falsas suposiciones o malas interpretaciones referentes a los turistas holandeses, me satisface ponerle de manifiesto, que es verdad que cada turista paga la cantidad de 2.000 pesetas, pero que en esta cantidad están comprendidos todos los gastos de desplazamiento desde Holanda a Palma de Mallorca y viceversa así como los gastos de manutención durante los viajes y la estancia de quince días aquí. Actualmente se encuentra el segundo grupo en Portals Nous de turistas que vienen a descansar a Mallorca desde Holanda gracias al precio módico que se ha podido obtener.

Verdad Sr. Cojuelo que ya no se ve el negocio redondo? Le saludó muy atentamente y le da las gracias. S. s. q. e. s. m., JUAN ZOMER".

COJUELO

# Cronica de Sociedad

**Boda**  
El jueves pasado en el Altar mayor de la iglesia de la Misión, profusamente adornado e iluminado, tuvo lugar el matrimonial enlace de la distinguida señorita María del Pilar Bascuñana Palos con el joven don Jaime Terrades Martorell.

Bendijo la unión el Rdo. don Francisco Jaume, Cura Económico de la Parroquia de Santa Catalina Thomás y celebró la Misa de velaciones el Rdo. Padre Gabriel Seguí Vidal, Misionero de los SS. CC., Económico de la Parroquia de la Real.

Apadrinaron a la novel pareja, por parte del novio, su madre doña Margarita Martorell, viuda de Terrades y su tío don Jaime Terrades Lladó, y por parte de la novia, sus padres don Antonio Bascuñana Ferrer y doña Encarnación Palos Vadell.

La novia que vestía un precioso traje nupcial con manto de tul ilusión, entró en el templo del brazo de su padre, a los acordes de la marcha nupcial de Mendelshon.

Firmaron el acta como testigos, por parte del novio, don Salvador Gil Blanco, Magistrado de Trabajo, don Bartolomé Martorell y don Felipe Barceló.

Por la desposada lo hicieron sus tios don Martín Bascuñana Ferrer y don Antonio y don Benigno Palos.

Después de la ceremonia religiosa los numerosos invitados fueron obsequiados en el Club Náutico.

La joven pareja, a la que deseamos eterna luna de miel, salió de viaje por diversas ciudades de la península.

**MUDANZAS**  
**CASA ROJALS**  
Site Esquinas 5 Teléfono 2227

Ayer por la mañana, en la Iglesia Parroquial de San Bartolomé, de Sóller, a las 10'30, se celebró el enlace matrimonial de la distinguida y bella joven Bárbara Serra Noguera con el Abogado don Tomás Morell Colom.

La novia, que lucía elegante vestido blanco el cuerpo de encaje y falda de tul; entró en el templo acompañada de su padre, el farmacéutico don José Serra Pastor, mientras el órgano, pulsado por el Rdo. don Miguel Rosselló, entonaba la marcha nupcial de Mendelshon.

El amplio templo estaba completamente iluminado y el Altar mayor, donde se verificaba la ceremonia, artísticamente adornado con blancas flores.

Bendijo la unión y ofició la Misa de velaciones el Económico de Sóller, Rdo. don Juan Canis.

Fueron padrinos de la novia sus padres, doña María Noguera Serra y don José Serra Pastor. Por parte del novio su madre doña María Colom Casasnovas y su tío don Jaime Colom Casasnovas, propietario.

Firmaron el acta como testigos por la novia, don Gabriel Oliver Llabrés, Farmacéutico; don Bartolomé Noguera Serra, comerciante; don José Felix Rosselló, Abogado y nuestro estimado colaborador, don Miguel Serra Pastor "Fidel".

Por el novio firmaron don Guillermo Colom Casasnovas, Geólogo; don Mariano Rovira Sellarés, Médico; don Juan Alemany Vich, Notario, y don Bartolomé Colom Casasnovas, propietario.

Después de la ceremonia, el nuevo matrimonio y los numerosos invitados se trasladaron a la casa solariega de la novia, donde se sirvió un exquisito desayuno.

Alrededor de las dos de la tarde los novios salieron hacia Pollensa, donde en el predio "Llenal" transcurrierán los primeros días de su nuevo estado.

En la Iglesia de la Merced ayer mañana se celebró y bendecido por el Rdo. don Jorge Estarás, el matrimonial enlace de la bella y gentil señorita Antonia Pizá Ginard con el joven don Bartolomé Morey Oliver.

La novia vestía elegantísimo vestido de raso con tul ilusión que realizaba sus naturales encantos.

Durante la religiosa ceremonia fueron interpretadas al órgano diversas composiciones.

Apadrinaron a los contrayentes sus respectivos padres el Contratista de Obras don Bartolomé Morey Castañer y doña Francisca Oliver Roger, y nuestro estimado amigo don Rafael Pizá Jullá y doña Juana Ana Ginard Barceló.

Fueron testigos por parte del novio don Fausto Morell Gual, Jefe don José Cerdá Estrany y D. Gabriel Frau Camundí, y por parte de la novia don Rafael Pizá Da-

viá, don Bartolomé Villalonga Jullá y don Guillermo Ginard Garcia.

Los invitados a la boda fueron obsequiados en el Club Náutico con espléndido lunch.

Los novios a quienes deseamos inabarcables dichas en su nuevo estado, salieron para Barcelona, donde pasarán los primeros días de su luna de miel que les deseamos eterna.

**Bautizo**  
El pasado día 19 en la Parroquia de Santa Catalina Thomás, y de manos de su tío el Rdo. don Eugenio Segura, Vicario de Calviá, recibió las aguas bautismales el primogénito de nuestros amigos los esposos don Juan Segura Miró y doña Cecilia Aguilar de Segura, habiéndosele impuesto el nombre de Luis María.

Apadrinaron al nuevo cristiano su tío el autor teatral don Luis Segura y su abuela materna doña Julia Costa de Aguilar, representada por la señorita María Segura tía del bautizado.

Durante la ceremonia pulsó el órgano interpretando adecuadas composiciones, el Rdo. don Bartolomé Ferrer, Vicario de la Parroquia.

Al final del acto fué ofrecido el nuevo cristiano a la Santísima Virgen, cantándose una Salve y finalmente un Te-Deum.

Reciban sus padres y abuelos nuestra más cordial enhorabuena.

**Primera Comunión**  
El pasado día 18 del actual, en la Capilla del Colegio de las R.R. Agustinas, profusamente adornada e iluminada, recibió por primera vez el Pan de los Angeles, la niña María del Carmen Pereyra Dupuy, de manos del Teniente Vicario del Ejército del Aire, don Angel Sánchez Albadalejo, Jefe de los Servicios Religiosos de la Zona Aérea de Baleares, quien pronunció bella y sentida plática.

Tanto a la comulgante como a sus padres don Joaquín Pereyra Fernández y doña Catalina Dupuy Pérez, nuestra cordial felicitación.

El pasado miércoles día 21, en la Capilla del Colegio de la Santísima Trinidad, recibió por vez primera la Sagrada Eucaristía, de manos del Rdo. don Gabriel Ferrerol, Vicario de la Iglesia Parroquial de Felanitx, la niña María Massot Valens, acompañada de sus padres don Pedro Massot Nicolau y doña María Valens Barceló.

Con dicho motivo, la bellísima Capilla vióse llena de fieles y lucía magnífica iluminación y sus mejores galas.

Los numerosos asistentes fueron obsequiados después de la ceremonia.

Hoy celebra su Primera Comunión, el niño Miguel Nicolau, hijo de nuestro particular amigo don Guillermo, fabricante de calzado, establecido en Alaró.

**Los reportajes de PLANAS son reportajes perfectos**

**Peticion de mano**  
Por don Enrique Cabellos de Ureña, Ingeniero Jefe de este Distrito Minero, y para su hijo don Jesús Cabellos Avilés, ha sido pedida a doña María Luisa Pareja, viuda de Olmos, la mano de su encantadora hija Asunción.

La boda se celebrará en breve.

**Natalicio**  
El hogar de los esposos don Bartolomé Singala, Abogado, y doña Paquita Piro se ha visto aumentado con el nacimiento de una hermosa niña, el segundo de sus hijos.

Al darles nuestra más cordial enhorabuena la hacemos extensiva a sus abuelos doña Isabel Serra, viuda de Singala, don Miguel Picó y doña Anita Borrajo de Picó, viajeros.

Después de pasar unos días en la Isla, salió para Barcelona, S. A. el Príncipe Alexandre Sapierre, acompañado de su distinguida esposa.

# Diario

# 22 MAYO JUEVES

**SANTORAL**  
La Ascensión del Señor.  
\*  
El Sol sale a las 4'29.  
Se pone a las 19'3.  
La Luna sale a las 3'10.  
Se pone a las 18'8.

**EFEMERIDES**  
22 de Mayo de 1749.—Por medio de pregon se prohibieron los juegos de pasada y especialmente el llamado "Anca", con pena de 500 libras al contraventor noble y 4 años de presidio al plebeyo.

## Hace un cuarto de siglo

**Día 22 de mayo de 1927**  
En Inca se celebró un festejo serio-cómico en la Plaza de Toros, a cargo del novillero "Niño de Tablada".

En "La Veda" se ha inaugurado una exposición de plantas y flores, organizada por la Sociedad Protectora de Animales y Plantas. Lo que llama más la atención es un enorme ramo de rosas presentado por don Juan Saridakis.

## El tiempo

**Servicio para el Mediterráneo Occidental**  
Es de esperar que una racha de aire frío alcance Baleares, durante la mañana, produciendo nubes de gran desarrollo vertical, originando chubascos, alternando con claros.  
Buena visibilidad.  
Vientos moderados de componente Este.  
Marejadilla.

## MOVIMIENTO DE AVIONES EN EL AEROPUERTO DE SON BONET

**Día 21 de Mayo de 1952.**  
**ENTRADAS**  
De Barcelona, 10 aviones con 147 pasajeros.  
**SALIDAS**  
Para Barcelona, 9 aviones con 169 pasajeros.  
Para Madrid, 1 id. 21 id.  
Para Valencia, 1 id. 24 id.  
De Istros, 1 id. 2 id.  
Total, 12 id. 216 id.

## RADIO MALLORCA Programa para hoy:

**TARDE.**  
13: Campanadas horarias. Apertura: Selección de "Luisa Fernanda".— 13'30: Servicio Meteorológico Nacional.— 13'45: 1.ª emisión de discos solicitados.— 13'59: Hoja de calendario.— 14: Hora exacta. Carteleras.— 14'15: La receta culinaria del día.— 14'30: Radio Nacional de España.— 14'45: Variedades musicales.— 14'50: Radioteatro de películas famosas: "Su nombre en los periódicos".— 15'30: Mundillo de las artes, por P. Crespi.— 15'35: Final de la emisión de solicitados.— 16: Cierre de la emisora.

## NOCHE.

20: Campanadas horarias. Apertura: Emisión de la Sección Femenina de F.E.T. y de las JONS.— 20'30: 2.ª emisión de solicitados.— 21: Hora exacta, Santoral para mañana. Cupón del ciego.— 21'15: Grabaciones nuevas ofrecidas por "El Japón en Los Angeles".— 21'45: Radio Nacional de España.— 22: Serial radiofónico "Fortunata y Jacinta", de Pérez Galdós.— 22'15: Cotizaciones de Bolsa.— 22'30: "Yo, la Reina", de Carmen de Icaza, en adaptación radiofó-

## CAMBIOS DE LA BOLSA FACILITADOS POR EL BANCO DE BILBAO

Mérc.les 21 Mayo de 1952.  
**BOLSA DE MADRID**  
Deuda Interior 4%, 84; Deuda Amortizable 4% E. 15-11-51, 99; Deuda Amortizable 3 1/2 % E. 15-7-51, 91'40; Acciones Banco de España, 446; id. Banco Español de Crédito, 523; id. Banco Hispano Americano, 405; id. CAMPSA, 159'50; id. Española de Construcción Naval, preferentes; 124'25; id. id. id., ordinarias, 114; id. Española de Petróleos, 405; id. Hidroeléctrica del Chorro, 00'00; id. Minas del Rif, 432; id. Minero-Siderúrgica de Ponferrada, 336; id. Telefónica Nacional, ordinarias, 168; id. Unión Española de Explosivos, 260; id. Tabacalera, 670; id. Unión Resinera Española, 112.

**BOLSA DE BARCELONA**  
Acciones Catalana de Gas y Electricidad, ordinarias, 123; id. Trasmediterránea, 178; id. Cros, S. A., 643; id. Española de Carburos Metálicos, 420; id. Tranvías de Barcelona, ordinarias, 112; id. General de Tabacos de Filipinas, 400.

**BOLSA DE BILBAO**  
Acciones Banco de Bilbao, 498; id. Banco de Vizcaya, 427'50; id. Altos Hornos de Vizcaya, 215; id. Industrial Asturiana "Santa Bárbara", 141; id. Nitratos de Castilla, 240; id. Iberduero, ordinarias, 205'50.

## Movimiento en el puerto.

**ENTRADAS:**  
De Barcelona, la motonave "Ciudad de Palma".  
De Cabrera, el vaporcito "Ciudad de Alcudia".  
De San Pedro, el motovelero "Salinero".  
De Mahón, el motovelero "Cala Castell".  
De San Carlos, los motoveleros "Cala Cat" y "Cala Mondragó".  
De Valencia, el buque correo "Ciudad de Ibiza".

**SALIDAS:**  
Para Ciudadela, el buque correo "Ciudadela".  
Para Barcelona, la motonave "Ciudad de Palma" y el motovelero "Rada de Ceuta" y el mercante "Monte Espadán".  
Para Valencia, los motoveleros "Rada de Málaga" y "Miguel Caldentey".  
Para Andraitx, el motovelero "Murillo".  
Para Ibiza, el motovelero "Cala Falcó".  
Para Alicante, el motovelero "Cala Mondragó".  
Para San Carlos el motovelero "Cala Cat".

## BUQUES EXTRANJEROS

Para Londres, con una partida de patata, el buque mercante danés "Ficaria".

## SERVICIO MEDICO ROTURNO

Días laborables Apunotadores: 0-11' Tel. 3511  
Servicio día y noche: Apunotadores: 0-11' Tel. 3511

## FARMACIA POR LA NOCHE

Roselló.—Plaza Cort, 18.

## MERCADO

En Inca: EUPON DEL CIEGO Número premiado: 235.

## Hermanad Sindical Local de Labradores y Ganaderos de Palma

**SULFATICO AMONICO PARA NARANJOS**  
Todos los afiliados que posean naranjos, pueden pasar a partir de esta fecha por las oficinas de esta Hermanad a recoger el vale que les corresponde a razón de UN KILO por árbol. De no hacerlo antes del 15 de Junio próximo, se considerará que renuncian a dicho fertilizante.  
Palma 22 de Mayo de 1952.  
LA JUNTA

Como en pleno día

LAMPARAS METAL-AUTO  
Máxima seguridad

# REGRESO del Gobernador Civil

Ayer tarde en el buque correo de Valencia, regresó de su viaje a Ibiza, el Excmo. señor Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, camarada Alejandro Rodríguez de Valárcel, acompañado de su distinguida esposa, patres y personalidades que le acompañaron.

También llegó a bordo de dicho buque el Excmo. señor Presidente de la Audiencia, Sr. García y...

# Viaje de estudios

DE ALUMNOS DE LA ESCUELA DE COMERCIO DE LEÓN

El martes llegaron procedente de Barcelona don Isidro García, Director de la Escuela de Comercio de León, junto con tres profesores y 26 alumnos del último curso de profesorado.

Visitaron la Escuela de Comercio, donde fueron recibidos por el Director señor Piquer y profesores de la misma.

Ayer miércoles visitaron las Cuevas del Drach y hoy jueves regresarán en barco a Valencia por Madrid y León.

# Fogad a Dios en caridad por el alma de Don Pedro Mascaró Torrens

(AGENTE COMERCIAL COLEGIADO) que falleció ayer a la edad de 69 años, en esta ciudad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

Su atendida esposa doña Clara Quetglas; hijos Catalina, Pablo y Pedro; hijos políticos Valentín Escalas y Paquita Rodríguez, nietos, hermanos políticos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar esta tarde a las 6'30 y seguidamente a la conducción del cadáver a su última morada, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Marqués Fuensanta, 144. No se invita particularmente. El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis, se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

La revista que el hombre **SUCEDIO...** debe leer a la mujer

# Sucesos

LAS MOTOS Cada día un accidente

Ayer por la tarde, sobre las 6'30, cerca de Ca's Catalá, Octavio Navarro Sánchez, de 25 años, con domicilio en la calle de Mariano Canals, 26, e Isabel Espinosa, de 25 años, domiciliada en Luis Martí, 17, cayeron de la moto que montaban causándose heridas.

Trasladados a la Casa de Socorro, Octavio fue curado de contusiones y erosiones en la pierna derecha y cara; Isabel, de erosiones en la pierna derecha y en las manos.

La motocicleta era alquilada. **CAE Y SE FRACTURA UN FEMUR** José Sánchez Pérez, de 68 años, con domicilio en la calle de Col, 16, en la Casa de Socorro fue curado de fractura supra-condilea en el femur izquierdo. Más tarde fue trasladado al Hospital Provincial en una ambulancia. El accidente fue por caída.

# Representantes

admitimos para venta a plazos relojes suizos con las máximas facilidades. Magníficos ingresos. Apartado 10.049. Madrid.

# Religiosas

CULTOS PARA MAÑANA Cuarenta Horas

Continúan en Santa Clara dedicadas a Santa Catalina, V. M. Exposición a las 4'30 de la tarde. A las 7, Corona, mes de María y reserva.

—Empiezan en la Concepción, (Santa Catalina), que como final del Mes de Mayo dedican las Hijas de María a su Excelsa Madre. A las 7'30 solemne Triduo con sermón por don Bartolomé Guasp, Fbro. y reserva de Su Divina Majestad.

Actos religiosos

En la parroquia de San Alonso Rodríguez se celebrará un triduo eucarístico y de rogativa por el feliz éxito del Congreso Eucarístico de Barcelona, en los días 22, 23 y 24, con Rosario, a las 7'15, mes de María, exposición de Santísimo y sermón.

Predicarán los sermones el Reverendo P. Miguel Suau, C. O.; el Rdo. don Francisco Morey y el M. I. señor don Bruno Morey.

El domingo 25 de la cuaresma de la tarde habrá turnos de vela al Santísimo y acto final. Empieza la novena del Espíritu Santo.

—En el Socorro, a las ocho durante una misa.

LIMPIEZA PERFECTA del CUTIS CREMA DE LIMON dermasol

Para anuncios en este periódico: **AGENCIA ALZINA Jaime II, 32 - Teléfono 4147**

## VENTAS

Ningún artículo usado podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente y mayor precio del 80 por ciento señalado en la tasa.

**BASCULAS**, arcas caudales, construcciones, modificaciones y reparaciones, terreteria. Isern, J. Anselmo Clavé, n.º 15. (14)

**RELOJES SUIZOS** con garantía, máquina áncora 15 rubis, 275 pesetas. Relojería Miró, San Miguel, 129. (15)

**VENDO puertas y persianas** nuevas y tablas procedentes de derritos Calle Balmes, 14. (13)

**MESAS plegables**, especiales para terrazas, también disponibles existencia de mesas tipo económico para bares, hoteles y restaurantes. M. Frau, Sindicato, 101. Teléfono 21-33. (23)

**NO VISIEN "CALZADOS DADOS"** pues se emborracharán comprando; tan y tan barato venden millares de pares. (16)

**SANDALIAS BOXCALF**, las mejores Liquidamos mil pares desde el 16 al 37. Precios baratos. "CALZADOS DADOS" (16)

**CALZADOS CABALLERO**, variadísimos en boxcalf, piso suela, caídas extra. Precios baratos para liquidación rápida. "CALZADOS DADOS" (16)

**URGENTE VENDER "Underwood"** oficina por marchar extranjero. Fincas Viuda IUR, San Miguel, 45. (13)

**VENDO máquina "Singer"** y una "Numan" perfecto estado. Casa Sastre, Plaza España, 98. (13)

**VENDO taller bicicleta** con existencias. Honderos, 71. (10)

**TABLONES y utensilios albaniles**. Precios económicos. Rossinyol, 43 Santa Catalina. (10)

**APICULTORES**: Ausentándose, vendo importante colmena pleno rendimiento. Olmos, 139, 2.º (10)

**VENDO piano ocasión**. Informes: Virgen de Lluç, 22, 1.º, 2.º (10)

**VENDO sepultura** bien situada. Informes: Colón, 66, 1.º, 2.º (10)

**VENDO bicicleta** buen estado. Informarán en el Bar Instituto. (10)

## VENDO comedor, otros muebles

Razón: José Villalonga, 74. De 4 a 6. (12)

**VENDO contator trifásico** 10 amperes, otro monofásico 5 amperes. Teléf. 3527. (12)

**NO MALVENDA muebles** ni objetos. CORTADA Capuchinas, 35 para bien. (10)

**LIBROS, novelas**, compro precios máximos. Paso domicilio. Calle Beata Catalina, 3 (11)

**COMPRARIA comercio** con vivienda, cualquier ramo. Ofertas: Diezmo, 4, pral. (10)

**COMPRARIA sepultura** Cementerio nuevo. Puerto de Torrella, 56-58, Dias laborables. (11)

**INTERESA adquirir** partidas retales piel. Ofertas: M. DIEZ. Apartado 298. VALENCIA. (11)

**TRILLADORAS DO-GA**, 20 cavayones jornada. Motor 6 HP. Entregas rápidas. G. PROHENS, Antonio Ribas, 85. Teléf. 4023. (17)

**MOLINOS para piensos** "GRAFA". Pida referencias. Distribuidor: G. PROHENS, Antonio Ribas, 85. Teléfono 4023. (14)

**TRACCIONES nuevos** y usados. OFUGA y ruedas. G. PROHENS, Antonio Ribas, 85. Teléfono 4023 (13)

**TRITURADORES CERNE-DORES**, filtro-prensa, machacadoras hidro-extractores centrífugos, motores compresores, reductores velocidad, bombas de membrana y vacío INDUSTRIAS SEGU! Lepanto, 23. VALENCIA. (22)

**EL PROBLEMA de elevación** de aguas está resuelto en pozos profundos con la bomba Vertical Diago y hasta 20 metros con norias de cañiones Representante exclusivo y depósito para Baleares: Antonio Perelló, Taller mecánico MURRO. (35)

**UN TRIUNFO más** de los motores A.B.C. Su funcionamiento permite un 60% de gas-ol mezclado con gasolina. Garantiza su funcionamiento. Motores de 2, 3, 4 y 5 HP. Entregas inmediatas. Ricardo Ortega, 24. (33)

# Anuncios Economicos

**COMPRARIA caldera** a vapor. Ofertas por escrito en esta Administración n.º 10. (12)

**VENDO moto "Studebaker"**, 28 HP., accionado gas pobre, gasolina. Razón: Ferracarril, 8, CAMPOS. (13)

**VENDERIA moto Studebaker**, 25 HP. Miguel Perelló, electricista. CAMPOS. (10)

**TALLER con maquinaria** vendo por ausentarme. Informes: Juan Alcega, 71. (10)

**VENDO Tupi** por 7.000 pesetas, motor acoplado, a prueba. Plaza Pedro Garau 14. (13)

**MOTOR eléctrico "Vivó-Torras"** 20 HP., en perfecto estado, con restato. Gral. Ricra, 28 (frente Clínica Rotger). (17)

**VENDO caldera vapor** 5 atmósferas. Rosselló y Cazador, 15, 1.º, 1.º Teléfono 3907. (13)

**VENDO moto Lube 125**, en perfecto estado. Informes: Central de Teléfonos de MURO o sábados en fonda "El Día". (19)

**POR AUSENTARME** vendo velomotor. Razón: Industria 64. Santa Catalina. (10)

**VENDO BOTE a vela**, 22 palmas, por 4.500 pesetas. Informes: García Orell, 26. Mañanas. (14)

**VENDO laud** 20 palmas, velas, motor, perfecto estado. Informes: Gabriel Labrés, 43, Pastelería (frente "Metropol"). (15)

**VENDO camioneta Ford** 17 HP., 1.000 kgs. Trato directo. Informes: Balmes, 14. (12)

**VENDO moto Soriano**, en magnífico estado, 10.500 pesetas. Garaje Unión, Honderos, 26. (12)

**VENDO camioneta B. 14** Citroen, mil kilos sin intermediarios. Teléfono 3527. (11)

**CAMIONETA Fiat**, 17 HP., vendo. Carga máxima: 2.000 kgs., buen estado. V. Montagut, Hotel Peninsular. Zanoguera, 4. (17)

**MONTESA 125**, Alción 2 1/2 HP., vendo. Manuel de los Herreros, 6. (11)

**VENDO moto Velocette**, 2 1/2 HP., inglesa, impecable, o cambio por solar. Informes: Olmos, 174. (14)

**VENDO coche** 16 HP., alquiler, 7 plazas, de fábrica, 6 neumáticos nuevos, trenes hidráulicos, a toda prueba, y camioneta 11 HP., buena marca. Interésarán los precios. Trato directo. Informes: calle Carmen, 51, bajos. (33)

**VENDO "Mercedes"**, Fiat 1.500, Adler Junior, Citroen B. 10, Camioneta Citroen. Abstenerse intermediarios. Alejandro Rosselló, 48. Teléfono 4345. (21)

**VENDO balilla**, cuatro marchas, Gestoria Alfa. Plaza España, 85. Teléfonos 3612 ó 2420. (13)

**VENDO moto Lube 125**, en perfecto estado. Informes: Central de Teléfonos de MURO o sábados en fonda "El Día". (19)

**EXTRAVIADA perra "cocker"**, negra, calzada marrón, atiende por "Yovita". Gratificarán devolución: Santa Rita, 20. Terreno. (15)

**PERDIDO reloj pulsera** señora entre calles Joaquín Botia y Santiago Rusiñol. Gratificaré: Santiago Rusiñol, 21, 2.º, 2.º (17)

**EXTRAVIADA documentación taxi**. Gratificarán en la Cooperativa Taxis. (10)

**PERDIDO libro pulsera** señora entre calles Joaquín Botia y Santiago Rusiñol. Gratificaré: Santiago Rusiñol, 21, 2.º, 2.º (17)

**EXTRAVIADA documentación taxi**. Gratificarán en la Cooperativa Taxis. (10)

**EXTRAVIADA documentación taxi**. Gratificarán en la Cooperativa Taxis. (10)

**EXTRAVIADA documentación taxi**. Gratificarán en la Cooperativa Taxis. (10)

**EXTRAVIADA documentación taxi**. Gratificarán en la Cooperativa Taxis. (10)

**EXTRAVIADA documentación taxi**. Gratificarán en la Cooperativa Taxis. (10)

**GANGA: Traspaso** bodega, céntrica, mucha clientela, alquiler reducido. Informes: FINCAS MASCARO San Miguel, 141. (14)

**GANGA: Traspaso** café céntrico con vivienda, 4 habitaciones. Completo. Publicid. Suau Mar, 9. Teléf. 4301. (15)

**TRASPASO local** con o sin existencias. Bien situado. AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32. (12)

**TRASPASO lechería** céntrica. Informes esta Administración (10)

**TRASPASO local** con o sin existencias. Bien situado. AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32. (12)

**TRASPASO lechería** céntrica. Informes esta Administración (10)

**TRASPASO local** con o sin existencias. Bien situado. AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32. (12)

**TRASPASO lechería** céntrica. Informes esta Administración (10)

**TRASPASO local** con o sin existencias. Bien situado. AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32. (12)

**TRASPASO lechería** céntrica. Informes esta Administración (10)

**TRASPASO local** con o sin existencias. Bien situado. AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32. (12)

**TRASPASO lechería** céntrica. Informes esta Administración (10)

**TRASPASO local** con o sin existencias. Bien situado. AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32. (12)

**TRASPASO lechería** céntrica. Informes esta Administración (10)

**TRASPASO local** con o sin existencias. Bien situado. AGENCIA ALZINA, Jaime II, 32. (12)

**SE NECESITAN mujeres** especializadas concepción rosarios. Dirigirse: Francisco Forteza, Honderos 72. (11)

**NECESITO oficiala** sastresa para taller y pieceras para trabajo fino. Sastrería Mallorca. Plaza San Antonio, 58. Teléf. 2733. (15)

**HUESPEDES**

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

**DESEO habitación** independiente. Ofertas: Marqués Fuensanta, "Bar Puente" (10)

## FINCAS

**J. ROSSELLO BORRAS**. Compra-venta y administración de FINCAS. Pl. Arzobispo O Miralles, 20. (14)

**COMPRARIA chalets** libres, terreno hasta Playas Paguera. Ofertas: FINCAS MASCARO, San Miguel, 141. (13)

**PARA ANUNCIOS** en Prensa, Radio y Cines. ANUNCIOS ALZINA, Jaime II, 32. (11)

**INTERESANTISIMO**: Urge compra finca rústica de uno a tres millones. Ofertas: FINCAS MASCARO, San Miguel 141. Teléfono 3730. (18)

**VENDO chalet** en Puerto Andraitx, bajada al mar, libre, todo confort. Informes: FINCAS MASCARO San Miguel, 141. (17)

**FINCAS GONZALEZ**, Bolsa de la Vivienda, Monjas, 3, pral. Tardes. (10)

**VENIA SOLARES**, en centro y fuera Palma. Garantía absoluta. FINCAS GONZALEZ. BOLSA VIVIENDA, Monjas, 3, pral. Tardes. (17)

**VENDO chalet** en Portals Nous. Facilidades pago. Informes: Cestos, 23, 3.º (10)

**VILLAS a vendre** et a louer Bourse de la propriété terrains, AGENCIA ALZINA, Rue Jaime II, 32. (16)

**VENDO magnífica** planta baja en carretera Establecimientos junto Hipica. AGENCIA ALZINA. (11)

**CHALET en Ca'n Pastilla** vendo por pesetas 135.000. AGENCIA ALZINA. (10)

**VENDO chalet libre** Ca'n Pastilla. Para informes en esta Administración. (10)

**COMPRARIA porción** terreno, si es posible con almacén o pequeña vivienda entre Terreno y Son Español. Trato directo. Teléfono 3892. (18)

**PASAPORTES, VISA DOS** CONSULARES, contratos de trabajo todos los países de América. LEGALIZAMOS Ministerio Asuntos Exteriores. TRAMITACION TODA CLASE DE DOCUMENTOS ESPAÑA Y EXTRANJERO. INFORMACION gratuita sobre todos los países GRATUITO. HAR, Tallers, 27. Barcelona. (37)

**MALLORCA: Falta** representante introducido en el ramo de construcción. Escribir: Balmes, 23, 4.º, 1.º Cementol (Barcelona). (16)

**CEMENTOS AMENGUAL**. Servicios a pie de obra. Teléfono 42. ALARÓ, (10)

**SON RAPINA**, espaciosa casa amueblada, construcción sólida, comodidades, jardín, situación inmejorable, libre; vendo o cambio piso libre centro Palma. Razón esta Administración. (22)

**VENDO espléndido** chalet con bajada al mar situado en El Terreno. Informes: FINCAS MAYOL, Real, 15. (16)

**VENDO finca rústica** cerca de Palma, consta de pinar y secano con una buena casa libre. Informes: FINCAS MAYOL, Real, 15. (21)

**VENDO un solar** 700 m., una casa al lado con jardín. Precio económico. Calle San Marcial, n.º 18, Molinar. Trato directo. (21)

**EN EL TERRENO** vendo bajos libres con jardín, propios para un negocio, excelente situación, piso ocupado, magnífica vista. Informes: Calvo Sotillo, 242, 1.º (23)

**EN MOLINAR** vendo casa dos plantas, libres, situación inmejorable, frente al mar. Informes: FINCAS MASCARO, San Miguel, 141. (18)

**EN PLAYAS** Magalut vendo solar en centro playa. Razón: Sr. Cañellas, Calé Olivar. (13)

**PLANTA baja** junto Avenida, Puerta San Antonio, para almacén o industria, con teléfono y despacho, se vende. Razón en esta Administración. (21)

**VENDO planta** baja libre inquilino en Hostalets. Informes: Aragón, 287. (10)

**VENDO finca** destinada pensión, 18 habitaciones, con muebles, renta el 27%. Facilidades pago. Precio: 225.000 pesetas. PLANISSI, Luis Martí, 26. (20)

**SON GRANADA**, 8 Junio 1952, a las 10, reunión de propietarios en Barcelona, Via Layetana, 134. Informes: Luis Malgarriga, Cabestany, 1. (21)

**FINCA rústica** 20 cuarteradas, muy cerca Palma y trantiva, tierra primera clase, agua, vaquería, 2 casas, hípica Banco 500 (100 pesetas, se vende libre por un millón y medio. Facilidades pago. Informes: San Miguel, 9, 1.º (35)

**EN SANTA CATALINA**: Compraría planta baja libre, moderna y emplazamiento céntrico. Ofertas: FINCAS MASCARO, San Miguel, 141. (21)

**FN DEYA** vendo casa grande. Informes: M. Coll. San Jaime, 73. (12)

**SOLLER**, (12)



Ya están en Palma todos los participantes en el Gran Premio Firestone que va a disputarse esta mañana. Hay mucha animación y mucha juventud.

A Miguel Gual le preguntaron ayer en el momento del precintaje:

—Y tú, ¿qué?
—Pues ya ves. Dicen que soy de los malos, pero yo no lo creo.
—¿Entonces?
—Como siempre, salgo dispuesto a ganar.

Más tarde precintaba Company, el hermano de Miguel Gual.
—Esperamos verte por primera vez bien.

—Lo siento, porque yo siempre creo que estoy mal.

—Modesto que es uno...

Y señores, hablémos un poco de fútbol, hablémos del encuentro del domingo en Son Canals.

Sepan Vds. que según dijo ayer su presidente, el Atlético Baleares se encuentra en Málaga. ¡Ya va viajeito para jugar en campo propio!

Ya tenemos a otro lubista en marcha. Se trata nada menos que de la defensa central del Real Madrid, Pont, quien la adquirió nuevecita ayer.

Otra, hecha del pintor motorista:

“Probada la moto por estos mundos de Dios y de repente dije: “No me va la moto. Corre muy poco”.

Probó un compañero y salió como un rayo.

Volví a probar el pintor... y lo mismo.

¿Saben Vds. que ocurría?

Pues nada menos que el señor en cuestión apretaba con todas sus fuerzas el pedal del freno... y ¡claro!

Después del éxito obtenido por Chausson, es casi segura su repetición. Sabemos que se está intentando enfrentarlo a Campo.

Así como también el montaje del Campeonato de Cataluña entre Tenés y Jim Oliver, combate que se disputaría a seis asaltos, siempre que nuestro país acceda a poner el título en juego.

Sigamos prestando atención al oráculo del domingo entre el Torrelavega y Atlético Baleares.

Lo único lamentable es que el equipo todavía se halla de viaje, no llegando a Palma hasta el sábado, probablemente.

De la Torre, del cual se decía que seguramente jugaría el domingo, se encuentra hospitalizado en Madrid.

MOSCARDON

¿Cuál es el mejor libro de cocina? El editado por la Sección femenina.

DEPORTES

Hoy se disputa el III Gran Premio del Desmontable Firestone

Copa de S. E. el Gobernador Civil, patrocinada por BALEARES

La salida se dará a las 8 de la mañana frente a Ciclos Ferrá.—La llegada será a las 12:30

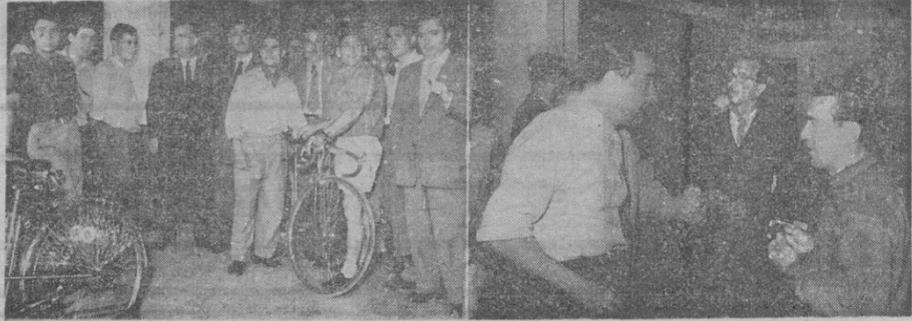
Ayer tarde se efectuó el acto del precintaje de las bicicletas que esta mañana han de tomar la salida a las ocho para el Gran Premio del Desmontable Firestone.

Ciclos Ferrá, local elegido para el acto de precintaje, se vio concurridísimo de viejos aficionados al ciclismo, deseosos de participar en este ajeteo que demuestra que el ciclismo no ha muerto, ni podrá morir, mientras Mallorca sea cuna de ciclistas.

Esta III Gran Prueba del Desmontable, significa ya una continuidad en la organización de pruebas de este tipo. Es concretamente la consagración de una carrera que no tardará en ser clásica en Mallorca, motivo principal por el cual "BALEARES" ha querido aceptar una vez más su patrocinio.

Las columnas de nuestro diario se abrirán de par en par en beneficio de todo aquello que signifique impulso, apoyo a una organización de deporte puro. Así ha sucedido en esta ocasión como lo fue hace poco en beneficio de la organización del Gran Premio Peña Capó, como lo será en futuras organizaciones.

Seguimos pues nuestra conducta de apoyo a las organizaciones deportivas y hoy, horas antes del inicio de la carrera, a la vista de la inscripción, del ambiente reinante en Palma y pueblos, nos sentimos francamente satisfechos de la labor de divulgación realizada.



Dois momentos del precintaje de las bicicletas. En la primera foto, un grupo de corredores en el que puede verse en primer plano a Miguel Gual, el ganador del Gran Premio de los Ases recientemente disputado en Madrid. — En la segunda, Bernardo Capó, el corredor murense, hablando con don Juan Ferrá. (Fotos "Juanel")

de la labor de divulgación realizada.

Todos los corredores precintaron en presencia del Juez de la carrera don Jerónimo Massanet, y expresaron deseos de vencer en esta carrera.

Está ya en marcha la prueba. ¿Quién será el vencedor? Alrededor de las 12:30, frente a Ciclos Ferrá, sabremos el resultado definitivo.

Allí, un potente equipo de altavoces instalado por gentileza de Radio España, comunicará el resultado de la carrera.

Romero abandona voluntariamente el título español de los plumas

Protesta de la decisión federativa pues hasta el 15 de julio no podrá boxear

Madrid 21.— Luis Romero ha renunciado a su título de campeón de España de los pesos plumas, ante la imposibilidad de defenderlo dentro del plazo señalado por la Federación Española de Boxeo, contra el aspirante oficial José Fernández.

En unas declaraciones hechas por Romero a un redactor de un diario madrileño, el ex campeón manifiesta que es absurdo que la Federación, conociendo su actual estado físico, a consecuencia del accidente que sufrió hace poco más de quince días, haya señalado el límite de dicho plazo para el quince de junio, fecha para la cual no estará todavía en condiciones de boxear.

ULTIMA OPORTUNIDAD de cursar los estudios de PRACTICANTE y COMADRONA acogiéndose a los beneficios del plan actual, para la convocatoria de Septiembre próximo. Te la ofrece el LICÉO ESPAÑOL en su cursillo de verano. Plazo de inscripción hasta 10 Junio de 5 a 7. — Teléfono 1926

accidente que sufrió hace poco más de quince días, haya señalado el límite de dicho plazo para el quince de junio, fecha para la cual no estará todavía en condiciones de boxear.

Cree no obstante que podrá reaparecer en Madrid o Barcelona en la primera quincena de julio.

Romero ha abandonado el santuario en el que ha estado internado desde el día tres del actual mes.—Añil.

La llave del patín a la inversa una aportación de Chausson a la lucha

Una velada memorable, que muchos se perdieron

(Retirado de la edición de ayer)

Decíamos ayer en nuestras páginas deportivas al referirnos a la reunión de lucha libre americana "HOY O NUNCA" y la verdad es que esta, que ayer fué el día de la grandiosa reunión de luchas, de la esperada, de la exhibición de algo verdaderamente sensacional y nuevo, que hizo atronar los aplausos, en el espacio y que el público amante de lo bueno y de lo nuevo, supo apreciar despidiendo a su autor, al francés Chausson, puestos todos en pie y repitiendo la grandiosa salva de aplausos.

No hablaremos hoy en la crónica de don Leocadia, porque la hemos aconsejado que de ahora en adelante se quede quietecita en su asiento y que no haga manifestaciones. Vamos a presenciar lucha libre en serio y aquí no tiene nada que hacer.

Pero queremos hablar algo de los espectadores. A nuestro lado teníamos a un señor de carrera muy serio, muy rubio y de repente nos dijo:

—¿Hasta cuando van a pegarse estos (refiriéndose a Moyan y Sotelo) hasta que se maten?

Más tarde el señor serio, rubio, etc. etc. cariacacontecido abandonó la localidad y decía: "Esto es para nosotros más fuertes que el mio". En otra localidad vimos la cara de otro amigo, que durante vacaciones y que nunca había visto lucha libre. En su semblante la satisfacción, la alegría, cosa que no suele suceder ordinariamente. Este entusiasmo nos decía: "Me ha gustado. Volveré".

Y es que la lucha libre de noche fué algo verdaderamente imponente. Nos gradó el programa de arriba abajo. Fué algo sorprendente y sensacional. Tarrés, por ejemplo, le pegó 14 cabezazos a Julié. Delmée y aún así, no consiguió otra cosa que forzar un match nullo lleno de dudas.

Jim Oliver demostró una vez más que es un fenómeno del cuadrilátero. Kóperanian en sus manos fué un muñeco. Le pegó cuanto le vino en gana y le puso de espaldas cuando creyó que había llegado el momento.

¿Qué el público protestó a Jim? Es de cajón. Ya se sabe. Jim tiene muchos enemigos, pero ello no es óbice para que hayan de inclinarse ante la evidencia de su superioridad.

Jim, es un hombre nacido para este deporte. No tiene en España un rival caracterizado y serán muchos los extranjeros que desfilarán sin que consigan jugar con el fuerte Jim.

Moyan y Sotelo hicieron la lucha que de ellos se esperaba. Mucho más tiempo fuera del ring que dentro, muchas incorrecciones y al final, Sotelo desde fuera del ring mordió un pie a Moyan siendo descalificado.

Pero el combate Moyan-Sotelo fué muy del agrado de todos, porque pudieron expansionarse a placer.

Y vayamos con el combate Lam-

ban II—Chausson. Aquí hemos de decir sinceramente que los dos luchadores estuvieron formidables. Muy bien Lamban II con esta su fiera clásica que le descubre como auténtico hermano de Lamban I. Solo le falta a Lamban II practicar la corbata, para ser igualito al estrangulador.

No obstante, Lamban II no le pudo a Chausson. Chausson es otro muchachote fuerte, fornido, joven y con muchas horas de vuelo por los cuadriláteros. Es un verdadero maestro y nos lo demostró ayer, con aquella puesta de espaldas imponente, digna de ser fotografiada con detalle para un estudio minucioso. Más tarde, después del abandono de Lamban II, supimos que aquella presa escalofriante y espectacular se denominaba "del patín a la inversa".

¿Qué es el "Patín a la Inversa"? Pues sencillamente. Se trata de una llave que se inicia con el lanzamiento del adversario de cara a la lona. Luego Chausson se abalanza sobre el cuerpo de éste formando palanca en cada uno de los muslos, se agarra fuertemente por los brazos, hace seguidamente el balanceo y se queda el adversario en el aire.

Chausson evita el ponerse de espaldas tirando fuerte de los brazos de Lamban II. La llave es durísima y el adversario abandona la contienda ya que no hay manera de salir de esta presa.

El público al contemplar esta filigrana aplaudió frenético, a rabiar. Fué algo verdaderamente sensacional y nuevo.

El colofón de la velada, fué la actuación del árbitro Buades. Este muchacho se llevó junto con Chausson los mejores aplausos de la noche. Va para árbitro de envergadura. No tardaremos en verle con la camisa fuera, hecho trizas a convertirse en un luchador más.

Lo que se dice en buen mallorquin: "Are anam".

RAT

OFRECESE VIAJANTE EN COCHE zona Cataluña, artículos de regalo, artesanía y piel. Escribir: JUAN MESIA Calle Mallorca, n.º 218. BARCELONA.

FUTBOL HOY - A LAS 5:30 Campo SON CANALS LIGA MALLORCA Rivalidad! Emoción! Recreativo Mallorca - Hostalet's

LA CARTUJA Pone a la venta NEVERAS último modelo 1952 a pesetas 375 y desde 11:25 ptas. a la semana. Pelaires, 6 Teléfono 2572

El C. C. LIVERPOOL ha llegado a Madrid

Madrid 21.— Esta tarde a las tres han llegado a Barajas, en avión, procedente de Londres, los jugadores del Club Liverpool, acompañados de su preparador, un masajista y dos directivos.

En el acródromo fueron recibidos por el Presidente de la Federación Castellana de Fútbol, don Azucena Villar y demás miembros de dicho organismo deportivo.

Después de los saludos y el pase por aduanas, la expedición turística marchó directamente al hotel donde se hallan hospedados.—Añil.

PELOTA VASCA

AYER EN EL FRONTON

En primer lugar se enfrentaron Coll y Solozabal ante Egaña y Mandiola. El encuentro fué espléndidamente jugado dándole mucha emoción. Tras varias alternativas en el tanteo lograron triunfar Egaña y Mandiola por la mínima diferencia como le podían haber conseguido los vencidos que hasta igualar en 24 frentes delante.

El siguiente jugado entre Hernández y Arrieta contra Echeverría y Azpiri se desarrolló dentro de un marcado entusiasmo de los cuatro que estuvieron acerbísimos en su cometido y apesar de registrarse dos o tres empates se observó siempre un ligero dominio a favor de Echeverría y Azpiri quienes finalmente terminaron por 30 a 26.

Por la noche Burgoa y Arriola con juego eficaz y seguro contrarrestan toda iniciativa en Echeve y Zarauz que aún defendiéndose bien son dominados y vencidos por aquellos por 30 a 26. El Trio ayer 2-8-5 se pagó a 504 pesetas por boleto.

FRONTON BALEAR

Hoy jueves. Tarde a las cinco

Burgoa-Mayol contra Egaña-Celaya.

Echeverría-Arrieta contra Hernández-Carmelo.

Noche a las 10:30:

Coll-Zarauz contra Gorri-Golilla

Oyarzun-Ormaechea contra Mitigueti-Oriundo.

EL TRIO de ayer 2-8-5 se pagó a 504 pesetas.

Puede adquirir sus boletos para el Trio desde las 10:30 de la mañana.

CONFORTABLE LOCAL. ENTRADA GRATIS

G. Y. D. S. A.

Beñinas y Derivatos, S. R.

El Consejo de Administración de esta Sociedad, en virtud de lo dispuesto en el artículo 19 de los Estatutos Sociales, convoca a Junta General Ordinaria, para dar cuenta y aprobación de la Memoria Balance-Inventario, que tendrá lugar en primera convocatoria en el domicilio Social de la calle de Aragón, número 7, el día 29 del actual a las dieciséis horas y el día 30 a la misma hora en segunda convocatoria.

Para concurrir a esta Junta, será preciso depositar en la Dirección de la Sociedad acciones suficientes, para poder ejercitar el derecho de voto, con arreglo a lo dispuesto en el artículo 22 de los Estatutos.

Palma de Mallorca a 19 de Mayo de 1952. — EL PRESIDENTE

Aviso importante

El antiguo propietario de la tienda SOPAS MALLORQUINAS calle San Miguel (frente Banca March) participa a su clientela que podrá volverlas adquirir en su nuevo local

San Migue, 9

HOY - A LAS 5:30 Campo SON CANALS

LIGA MALLORCA

Rivalidad! Emoción!

Recreativo Mallorca - Hostalet's

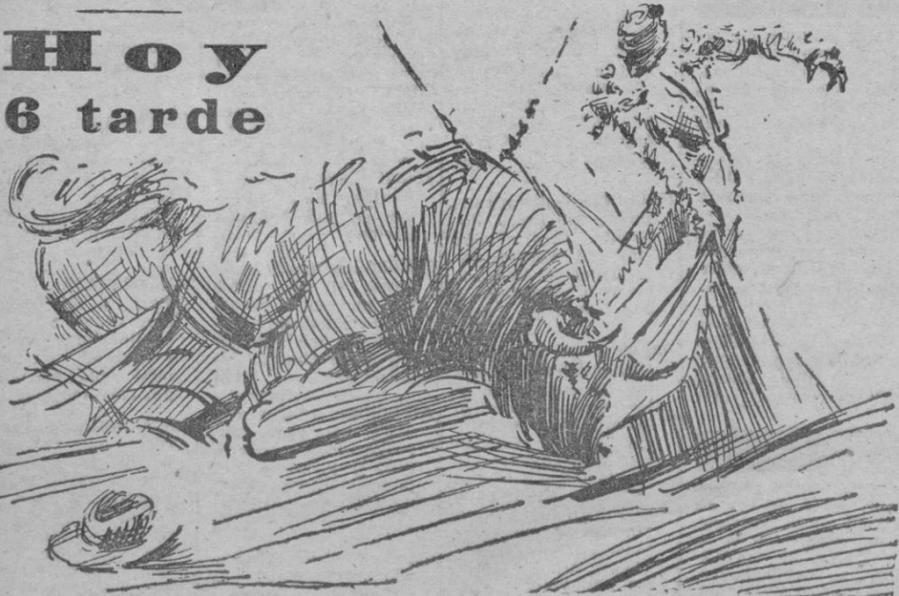
LA CARTUJA

Pone a la venta NEVERAS último modelo 1952 a pesetas 375 y desde 11:25 ptas. a la semana.

Pelaires, 6 Teléfono 2572

TOROS

Hoy 6 tarde



MANOLO GONZALEZ
MARTORELL
PABLO LOZANO
CARTEL CUMBRE

# Crónica de Ibiza

## MUSICALES

El pasado martes en los salones de la sociedad Cultural "Ebusus" tuvo lugar un concierto de piano a cargo del notable artista señor Pagsé Rossés, que interpretó un selecto programa a base de los valeses de Chopin y las composiciones de Liszt "Campanela", "Tempestad", "Rapsodia húngara número 6" y "Rapsodia húngara número 2". Los salones de dicha sociedad estuvieron muy concurridos y el concertista recibió numerosas felicitaciones.

El pasado domingo la Banda Municipal dió en el Paseo de Vares su acostumbrado concierto.

## INICIATIVA PRIVADA DIGNA DE ENCOMIO

Por iniciativa de los habitantes del pueblo de San José se está procediendo al nuevo trazado del camino vecinal que desde la Plaza de la Iglesia conduce a Cala d'Hort, medida esta que ha sido muy bien acogida y secundada por el Ayuntamiento y todo el vecindario. Prueba de ello es que el trabajo de explanación del mismo en la actualidad se encuentra muy adelantado y en su mayor parte ha sido realizado por prestación personal voluntaria, registrándose el caso ejemplar de que una "raminyola" patrocinada por el Ayuntamiento pudieran más de 240 braceros del pueblo y de la vecina parroquia de San Agustín.

Al anochecer todos los múltiples participantes en esta jornada de trabajo fueron invitados en la casa "Ca'n Joan des Pou" cuyo propietario es el principal promotor de esta empresa, con buñuelos y acreditado vino de la casa.

La realización de esta importante obra además de reportar grandes beneficios a los vecinos, dará fácil acceso al turismo para poder admirar la belleza de "Verá" la "Torre del Pirata" y playas circundantes con que la naturaleza ha dotado a aquellas costas, hasta la fecha poco visitadas por dificultades de acceso.

## RADIO ESTOCOLMO HABLARA DE IBIZA

El próximo día 27 el conocido pintor sueco Stig Kjellin, gran amigo de Ibiza pronunciará a través de los micrófonos de Radio Estocolmo una charla que nos dedica a todos sus amigos de España y que titula "Ibiza la hermosa".

No nos cabe duda alguna de que Stig, artista de gran temperamento y delicado espíritu artístico, sabrá cantar las bellezas captadas en nuestra isla con el mismo sello de su vasta cultura que le caracteriza.

## VISITA A SANTA MARIA

El jueves efectuaron su visita anual a Nuestra Señora de las Nieves en la Santa Iglesia Catedral las parroquias foráneas de San Miguel y San Lorenzo, con gran concurrencia de feligreses. Durante la misa, coros formados por jóvenes de las dos parroquias cantaron escogidos motetes. Terminada ésta S. E. el señor Obispo dirigió una sentida plática y les obsequió con estampas recordatorias de la visita.

## EL NUEVO ALUMBRADO DE LOS ANDENES

Han dado ya comienzo las obras de instalación del nuevo alumbrado en las andenes del puerto, mejora esta muy deseada y que ahora gracias al interés demostrado por el Ingeniero Jefe de Obras del Puerto don Javier Peña, estamos viendo convertida en realidad. Con ello ganará extraordinariamente el alumbrado de dicho paseo, ya que el número de farolas que se instalan es el doble de las que funcionaban hasta ahora.

## "LA SEÑORA DE FÁTIMA" EN SESIÓN ESPECIAL

En el Salón Ibiza y a petición de los maestros de la localidad ha sido proyectada en sesión especial la extraordinaria cinta, producción declarada de interés nacional, "La Señora de Fátima".

## SERVICIO DE AVION MALLORCA-IBIZA

No hemos visto gratamente impresionados por el anuncio en del servicio periódico catalán de Mallorca e Ibiza, que parece saldrá todos los lunes a partir del 7 de Julio y hasta el 22 de septiembre.

Como decimos anteriormente no satisface dicho anuncio y cejebrearemos sea una realidad, aun vido no fuera establecido exclusivamente con fines turísticos y un poco en los intereses insulares generales.

## COMISION MILITAR A PALMA

Con objeto de despedirse del Capitán General Excmo. señor don Eduardo Saenz de Buruaga se trasladó a Palma una Comisión Militar presidida por el Ilmo. señor Coronel, Comandante Militar de Ibiza y Formentera, D. Ramón Golarredona Prats, e integrada por el Coronel Jefe de la Agrupación de Artillería de Ibiza don Antonio Bonet Pascual y los Comandantes don Antonio Fernández y don Sebastián Font, de Infantería y Artillería respectivamente.

## VIAJEROS DISTINGUIDOS

Ha pasado unos días en esta isla el señor don Luis A. López-Méndez, agregado Cultural de la Embajada de Venezuela en España, habiéndose expresado en términos de complacencia por haber tenido ocasión de conocer y valorar las bellezas de la isla.

## DEPORTES—FUTBOL

**Rondalla 5—Peña Deportiva 0**  
En partido de Competición Primavera el "Rondalla C. F." venció con gran facilidad al "Peña Deportiva" por 5-0. Después de un primer tiempo francamente malo y sin que el marcador registrara tanto alguno, en la segunda parte del encuentro reaccionaron los rondallistas consiguiendo a los pocos minutos el primer gol de la tarde. Poco después se produjo el segundo tanto de los locales y ya sin que los visitantes opusieran gran resistencia se produjeron los tres restantes hasta completar el 5-0 favorable a los locales. En resumen un partido malo a pesar de la goleada local.

## JOTAZOR

Por la tarde en el partido de fútbol, la balanza se inclinó otra vez en favor de los Cruzados, que en absoluto dominio lograron un resultado de 6 a 1, frente a un equipo de circunstancias, que en su primera salida y sin previa preparación, no pudo competir físicamente técnicamente, con los locales que jugaron mucho más competidos. Por falta de conjunto de la desarticulada delantera del Maeztu, que no pudo ensayar el tiro a puerta con desenvoltura, el partido resultó poco lucido. Al final don Antonio Reynés Presidente del Maeztu entregó el Trofeo, que los Cruzados devolvieron entre grandes aplausos al Capitán del Maeztu.

**LONAS**  
CURTIDOS  
BALLESTER, 4

# El VII Día del Cruzado

## Se celebró en Felanitx

Por la mañana y después de haber asistido a Misa y al tradicional desayuno dirigido por la Cruzada, tuvieron lugar las partidas de ping-pong, que dieron un resultado final favorable a los Cruzados, que ganaron dos de las tres partidas disputadas.

Seguidamente dió comienzo el partido de baloncesto. Ya en los primeros momentos de juego los de R. de Maeztu demostraron vocación a fondo la técnica de este interesante deporte, y a medida que transcurría el encuentro porían de manifiesto su gran clase y bien estudiado acoplamiento. Destacó Sampedro que magníficamente secundado y apoyado por sus compañeros logró jugadas verdaderamente espectaculares. Aun cuando los Cruzados hicieron un buen partido, sucumbieron ante la perfecta coordinación de los visitantes, que tras brillante exhibición llegaron al final con un resultado de 21-40. Con un aplauso general Sampedro ofreció el Trofeo netamente conseguido a los Cruzados por la deportividad demostrada.

Por la tarde en el partido de fútbol, la balanza se inclinó otra vez en favor de los Cruzados, que en absoluto dominio lograron un resultado de 6 a 1, frente a un equipo de circunstancias, que en su primera salida y sin previa preparación, no pudo competir físicamente técnicamente, con los locales que jugaron mucho más competidos. Por falta de conjunto de la desarticulada delantera del Maeztu, que no pudo ensayar el tiro a puerta con desenvoltura, el partido resultó poco lucido. Al final don Antonio Reynés Presidente del Maeztu entregó el Trofeo, que los Cruzados devolvieron entre grandes aplausos al Capitán del Maeztu.

# Festival campesino en Inca

## El Frente de Juventudes honró, con entusiasmo, a San Isidro Labrador

Con el fin de honrar al Patrón de la Juventud Campesina la Delegación Provincial del Frente de Juventudes, a través de su Obra de Formación Agropecuaria, organizó un festival que durante los días 17 al 18 de los corrientes se fue desarrollando en Inca.

Para dar más realce a la fiesta se hicieron los concursos provinciales de Arada, Cava, Apertura de Zanjas, Injerto, Corte de Leña con Hacha y Esquileo, para lo cual se concentraron más de trescientos camaradas de toda la provincia que con el mayor interés y deportividad lucharon para conseguir los primeros puestos en las distintas especialidades.

Para juzgar las pruebas con imparcialidad, se nombró un jurado técnico presidido por el ingeniero Agrónomo y Director del Instituto Laboral de Felanitx, don Juan Cabot Picornell y por el Perito Agrícola profesor del mismo Instituto don Juan Manresa Xamena. Apreciados los trabajos y hechas las puntuaciones correspondientes, los premios fueron adjudicados de la siguiente forma:

- ARADA**
1. Premio 100 pts. y Diploma al equipo de Alcudia.
  2. Premio 75 pts. y diploma al equipo de Son Servera.
  3. Premio 50 pts. y Diploma al equipo de Búger.

4. Premio y Diploma al equipo de Petra.
5. Premio y Diploma al equipo de Santa Margarita.

- CAVA**
1. Premio 100 pts. y Diploma al equipo de Inca.
  2. Premio 75 pts. y Diploma al equipo de Búger.
  3. Premio 50 pts. y Diploma al equipo de Petra.
  4. Premio y Diploma al equipo de Son Servera.
  5. Premio y Diploma al equipo de Bañalbufar.

- APERTURA DE ZANJAS**
1. Premio 100 pts. y Diploma al equipo de Búger.
  2. Premio 75 pts. y Diploma al equipo de Bañalbufar.
  3. Premio 50 pts. y Diploma al equipo de Inca.
  4. Premio y Diploma al equipo de Son Servera.
  5. Premio y Diploma al equipo de Ibiza.

- ESQUELEO**
1. Premio 75 pts. y Diploma al equipo de Búger.
  2. Premio 50 pts. y Diploma al equipo de Inca.
  3. Premio 25 pts. y Diploma al equipo de Bañalbufar.
  4. Premio y Diploma al equipo de Ibiza.
  5. Premio y Diploma al equipo de Formentera.

- INJERTO**
1. Premio 75 pts. y Diploma al equipo de Búger.
  2. Premio 50 pts. y Diploma al equipo de Inca.
  3. Premio 25 pts. y Diploma al equipo de Mancor.

- CORTE DE LEÑA CON HACHA**
1. Premio 100 pts. y Diploma al equipo de Petra.
  2. Premio 75 pts. y Diploma al equipo de Bañalbufar.
  3. Premio 50 pts. y Diploma al equipo de Ibiza.
  4. Premio y Diploma al equipo de Santa Margarita.
  5. Premio y Diploma al equipo de Formentera.

- DESFILE DE CARROS ENGAÑADOS**
1. Premio desierto.
  2. Premio Carro presentado por Pedro A. Seguí.
  3. Premio Carro presentado por José Campins.
  4. Premio Carro presentado por Juan Cantarellas.

La noche del Sábado y en la plaza de José Antonio se celebró un acto artístico recreativo en el que tomaron parte la Agrupación Juvenil Artística de Búger, las rondallas del Frente de Juventudes "Cadetes", "Flechas Navales", "Hermanos Barbará" e "Ibiza", Agrupación Juvenil Folklorica de "Aires de Montaña" de Selva, Agrupación Juvenil Folklorica del F. de J. de Alcudia, los hermanos López Bonet, con su graciosa manera de recitales y como final el Grupo Folklorico "Ayamans" de Lloseta con su abundante repertorio.

La tarde del domingo fue de intensa deportiva. Se jugaron tres partidos de Baloncesto correspondientes a la fase final del torneo de Delegaciones Locales.

Un partido de fútbol del torneo Comarcal de Inca disputado entre los equipos "Suizo" de Inca y F. de Juventudes de Santa Margarita. Salió triunfador el primero por la mínima diferencia.

Y como final de esta tarde deportiva, final de fútbol del torneo provincial de Delegaciones Locales. Fueron los equipos contendientes el F. de J. de Calviá y el F. de J. de Lluchmayor.

De este partido que estuvo impregnado siempre de la mayor deportividad salió campeón el equipo de Lluchmayor que jugó maravillosamente, pero, si digno de elogio es el triunfo del equipo de Lluchmayor, conseguido con limpieza, igual dignidad merece la derrota del equipo del Frente de Juventudes de Calviá que en todo momento conservó la serenidad, el entusiasmo y la deportividad aceptando la derrota como hubiera aceptado el triunfo.

## Estación Naval de Sóller

### INTENDENCIA

Por la presente se saca a concurso con arreglo a la O. M. de 5 de Abril de 1940 (D. O. núm. 80) la ejecución de la obra denominada "ELABORACION DE UN RACORD CON MANOMETRO DE 350 kgs. cm2. y un JUEGO DE HERRAMIENTAS PARA DESARME Y PRUEBA DE CABEZA DE EJERCICIO CON RACORDS Y BOMBILLO, CON DESTINO AL "ALCAI A GALIANO" (Exp. T-6/52 P), por importe de 6.573 pts. y con arreglo al proyecto y pliego de condiciones que están de manifiesto en esta Jefatura de Intendencia, y en donde podrán ser examinados por los interesados.

Los Industriales capacitados a quienes pueda interesar dicha obra, podrán presentar sus correspondientes proposiciones, en esta Jefatura de Intendencia, cualquier día laborable en horas de Oficina hasta las 12 horas del día 24 de los corrientes, en que se verificará la adjudicación en esta Comisaría.

Los gastos que se ocasionen con motivo de este concurso serán a cuenta de adjudicatario.

Puerto de Sóller a 19 de mayo de 1952.

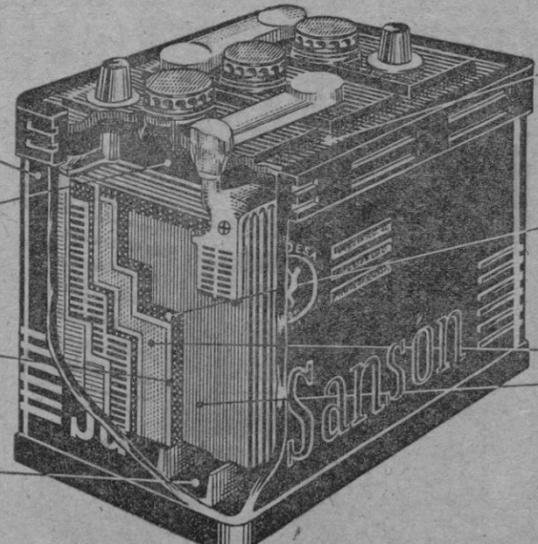
EL COMISARIO, Manuel Cort Lozano.

## CASA ROJALS



MUDANZAS  
CONSULTE PRECIOS  
Siete Esquinas 5 Tel 2227 Palma

La batería  
**SANSÓN**  
es diferente...



- Caja moldeada, muy robusta y resistente al choque y al ácido
- Más alto nivel de ácido
- Separador de madera, importada, especial para esta aplicación
- Espacio para los sedimentos

"Chatterton" de calidad especial que no se agrieta y sella herméticamente la batería

Separador ondulado, perforado, indestructible al calor y al ácido

Placa negativa y placa positiva, con nueva fórmula de materia activa, de gran rendimiento

Compute, en calidad, con las mejores marcas extranjeras

Distribuidor para Baleares:  
**Guillermo Llompарт**  
Juan Lliteras, 70 - Tel. 195 - MANACOR

# tipos e imágenes

## LOS PEDANTES

**A** FORTUNADAMENTE en España el tipo "existencialista" entra y sale de su fronteras sin arraigar en el campo de lo social. Al existencialismo se llega por el camino vago —hay tránsitos de vida que admiten esta paradoja— de lo atrabiliario en el vestir y en el sentir. Las dos figuras de existencialismo femenino que aparecen esta semana en una revista española —pintoras junto al lámesis— descabellada la una —en la variada acepción de la palabra— y con pantalones ceñidos la otra, de tela de calcetines a rayas, son perfectamente silogísticas con sus pequeños cuadros de crucigramas y líneas cruzadas. El existencialismo no es otra cosa que la degeneración a ultranza de la pedantería, la estatura de barro, sin el soplo de la gracia, del pequeño hombre dios. Por algo todos aquellos que en mayor o menor medida rinden culto a la línea clásica de lo sencillo y de lo humilde, sienten un profundo desprecio hacia el hombre pedante, hijo irredento y solitario a la sombra del árbol de la ciencia del bien y del mal.



El pedante español no se ha decidido todavía a taparse de cabello la nuca, ni a no mudarse incontinentemente de camisa, ni a desarraigarse de todos los afectos humanos, ni a practicar el nudismo en las playas. La Guardia Civil nos guarda de esos gitanos del arte que llevan a Platero dentro de sí mismos. Pero no deja de haber en España y en nuestra ciudad existencialistas vergonzantes que se reúnen en las pequeñas logias del arte para asonetarse mutuamente con el común estrambote de "elegidos de las musas". En estos cenáculos, nada de lo que lleva entraña viva, viscera, vena y sangre; nada de lo que es amor y dolor, historia y perspectiva; nada de lo que es pan y vino, ni siquiera vaso; nada de lo que es substancia y estilo para la inteligencia, arada con norma y conocimiento, tiene entrada y cabida.

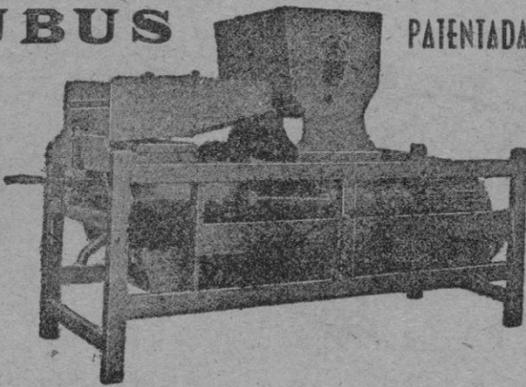
Tampoco la energía. El pedante se trasparenta en la niebla, donde el movimiento muscular se hace lánguido, la voz se aflauta enrarecida y las ideas se escardan premiosas en fuerza de deformarlas para la ininteligibilidad. El pedante, en fin, se hace inaguantable a todos —incluso a los propios pedantes— y acaba si no lo remedia la policía, a precipitarse por el tobogán de las más procaces excentricidades. Al pedante, en fin, le hacen falta muchas espaldas en torno, para que acabe por convencerse de que la mayoría de los hombres son más inteligentes que él, y una gran dosis de buen sentido en los demás para no embocarse ante los tenderentes existencialistas que ni libros de caballería tienen, sino única y exclusivamente expuesta a la venta la ignorancia de los propios compradores.

JORGE ANDREU

## "PORGADORA" JUBUS

PATENTADA

exclusiva de ventas existencias limitadas



La Industrial y Agrícola  
Héroes de Manacor, 43-45 Tel. 3031. Palma de Mallorca

## MODELOS

Don

Pl. Cort, 15 entresuelo (Edificio "Colmado Paristen")



TRAJES MIL RAYAS a precios únicos en Palma

Exactamente un 40% menos de lo que Vd. pagó el año pasado  
Convéncense viniendo a verlos o solicitando muestras

## Corona poética a la Virgen

### III Certamen Mariano de Baleares

Dedicadas a Nuestra Señora Trobada de San Lorenzo, se han recibido ocho composiciones. Han sido seleccionadas las que vienen firmadas por "Laura", "Una florensina" y Andrés Fuster. Insertamos la correspondiente a "Laura".

#### A Nuestra Señora Trobada (de San Lorenzo)

Era hermosa la mañana, turquesa el cielo, y el sol... era el sol que se asomaba, topacio de mil reflejos, que en lo alto rutilaba. Yo vi la mano de Dios, generosa y bendecida, en los montes que se alzaban, respaldando la colina.

Todo era luz y verdor, todo silencio y amor. Yo vi la mano de Dios: la que impulsa el gigantesco, movimiento de la vida. Yo vi la mano de Dios en la fina mariposa y en la rauda golondrina, en la flor y en el gusano, y en la retama florida.

Yo vi su mano bendita, en todo sientio de vida... En los niños que marchaban, caminito de la escuela, en las hojas rutilantes del naranjo y de la higuera, en los silencios augustos de las casas patriarcales, y en las casitas rientes, de florecientes umbrales.

Llegué junto a Ti María... y al ver tu tierna mirada, y tu gracia y tu armonía, vi que todo no era nada... Nada el sol, nada el azul, ni la dorada campiña... Que la obra más perfecta de Dios eras Tú María; en Ti puso el Hacedor raudales de luz divina.

Y te adoré como nunca... Flor de luz. Madre adorada, Redentora de las almas que viven de tu mirada.

LAURA

1.º Premio: Una imagen de la Inmaculada, del escultor Jacinto de Eguia.

2.º Premio: Un artístico libro donado por don Juan Juliá.

## Segunda conferencia de Gabriel Fuster Mayans

Ayer, en los Seminarios de Formación de Falange, con la sala repleta de un público selectísimo, entre el que se hallaba, una nutrida representación del mundo de las artes y las letras, dió su segunda conferencia del Ciclo sobre "Historia y crítica de la pintura" nuestro estimado camarada y crítico de arte Gabriel Fuster Mayans. El conferenciante desarrolló el tema "Pintura gótica" con profundo conocimiento y extensa documentación, salpicando su brillante parlamento con la gracia y el ingenio de sus comentarios "fuera de texto", los cuales fueron en todo momento muy celebrados por la distinguida concurrencia que como hemos dicho, llenaba el local.

Gafim empezó su trabajo con el estudio de las características principales de las escuelas florentina y vienesa del "trescientos", examinando las grandes figuras de los pintores que fueron los precursores del Renacimiento. Pasa luego a la escuela flamenca de los Van Eyck y otros maestros, para terminar estudiando admirablemente la conjunción de todas estas influencias en los retablistas catalanes y mallorquines. Al terminar su documentada y amena disertación el conferenciante fue muy aplaudido y felicitado. Presidió el acto el camarada Luis Pascual, Secretario General del Departamento de Seminarios.



GABRIEL FUSTER

# LIBROS

## "El Códice de los Privilegios de Mallorca"



Juan Pons y Marqués, el director del Archivo Histórico de Mallorca, es el autor de este interesante estudio de la joya bibliográfica "El Códice de Privilegios de Mallorca".

El estudio corresponde al número 12 de la popular colección "Panorama balear".

Se trata de una monografía cuidadosamente preparada, con materiales de primera mano, noticias bien halladas y una interesante aportación gráfica.

El señor Pons y Marqués, entra con un estudio original, bien sugestivo, a formar parte de los autores que han preparado estudios y ensayos, para la simpática colección isleña.

¿Os gustan las visiones oscuras? ¿Os gusta mandar cosas a los nequitos? Leed la revista "Bazar" y os enteraréis como hay que hacerlo.

## NOTICIA DE LIBROS Y AUTORES

El Centro Gallego de Madrid nos envía, con ruego de publicación, la siguiente convocatoria:

La Casa Galicia de Unidad Gallega de Estados Unidos, firmemente convencida de que una de las principales misiones que debe cumplir toda entidad gallega de América es la de promover las letras gallegas ayudando a los jóvenes escritores de nuestra tierra, o a aquellos otros que, sin serlo, escriben sobre temas gallegos, ha acordado celebrar un concurso para premiar dos obras de carácter gallego.

Las condiciones del concurso son las siguientes: Primera. Se concederán dos premios. Uno de \$ 200.00 (doscientos dólares, moneda americana) y otro de \$ 100.00 (cien dólares). Segunda. Las obras pueden ser en forma de ensayo de novela, drama o verso.

Tercera. Su tema se referirá a Galicia o a un personaje gallego, si es novela o ensayo; a un mundo poético gallego si está en verso. Cuarta. Los trabajos podrán estar escritos en gallego o en castellano. Quinta. Las obras tienen que tener el tamaño de un libro. Sexta. Se recibirán las obras en la Secretaría de Unidad Gallega hasta el 15 de noviembre de 1952, inclusive. Séptima. Los trabajos vendrán en un sobre lacrado, en el que cada escritor pondrá el lema del mismo, y dentro, en una carta también lacrada, incluirá el título de la obra y el nombre de su autor. Octava. Estos trabajos serán calificados por un Jurado formado por personas representativas de la colonia española de Nueva York, el cual dará a conocer su fallo en el mes de enero de 1953.

El "PREMIO CALDERON DE LA BARCA" El "Boletín Oficial del Estado"

acaba de publicar las normas que han de regir para el Concurso de autores noveles de teatro.

Podrán concurrir a este concurso todos los escritores españoles que acrediten no haber estrenado ninguna obra de teatro por compañía profesional. Los originales deberán enviarse a la Sección de Teatro de la Dirección General de Cinematografía y Teatro (Madrid). La admisión de los trabajos terminará el 31 de agosto de este año. Deberán enviarse dos ejemplares mecanografiados de cada obra. La obra premiada será preceptivamente estrenada por el Teatro Nacional María Guerrero dentro de la temporada que se inicia en 1.º de septiembre del corriente año y termina el 31 de agosto del próximo. El concurso podrá ser declarado desierto.

"PREMIO SUSANA HUNTINGTON" Este premio está instituido por la Asociación de Diplomados del Instituto Internacional del "Premio Susana Huntington".

Los trabajos constarán de cien cuartillas como mínimo, escritas en castellano y mecanografiadas a dos espacios. Se enviarán dos copias. Cada concursante hará constar su nombre y apellidos, así como su domicilio. Los autores conservarán el derecho de propiedad de sus originales. Podrán concurrir cuantas personas lo deseen, cualquiera que sea su nacionalidad o residencia. Los trabajos deberán versar sobre María de Maeztu. La convocatoria terminará el 15 de julio de este año. Los originales se enviarán a la Asociación de Diplomados del Instituto Internacional, Miguel Angel, núm. 8, Madrid.

## NEVERAS ELECTRICAS FRISAN. Frisice y ODAG



Esta última con quemador de petróleo para casos en que no se disponga de fluido eléctrico

desde 11.937 pta.

AL CONTADO Y CON FACILIDADES DE PAGO

Garantizado por nuestro servicio técnico

Casa Jose Buades

PLAZA ROSARIO, 1 - TEL. 2231

## EL HOMBRE Y EL NOMBRE

## EUGENIA SERRANO y los tres libros más leídos

Y nuestro hombre es hoy una mujer, la escritora Eugenia Serrano, quien ha contestado a la pregunta de cuáles son sus tres libros predilectos, así:

—"Poesías completas", de Antonio Machado. "Les Fleurs de Mal", de Baudelaire, y "El Quijote".

—¿Por qué esos tres?

—Tienen mucha intimidad.

No es que quiera decir que son estos los tres que deben leer ante todo. Para mí, más que una cuestión de preferencia personal, es una manía casi. "El Quijote" lo he leído por primera vez a los siete años, por indicación de mi padre, para que perfeccionase la dicción. Recuerdo que tuve que interrumpir la lectura porque la primera salida del Hidalgo me hizo llorar. Todos los años lo leo una vez y me parece el libro más refinadamente español. Eso de que la derrota es el trofeo de las almas nobles justifica por sí solo la lectura del "Quijote". Los otros dos libros que he citado son para mí de los llamados de cabecera, tam-

bién. Baudelaire añade la inteligencia a su sensualidad, y Machado, con permiso del coronel Vigón, me gusta por su austeridad. Refirió la lectura melancólica y estoy enamorada de Don Quijote. También, un poco menos de Baudelaire. A Machado lo conocí a los catorce años en el café de las Salesas, y aunque me timaba un poco con él, era ya demasiado viejo para despertar mi amor...



# WELCOME

## Nouvelles pour le touriste aux Balears

### A PERSONALITY SPEAKS:

ARTHUR RUDD

We picked up some interesting data on the Gallup Poll last night chatting with Mr. Arthur Rudd and his charming wife, who are spending a few days in Mallorca before beginning an extensive tour of Spain and Portugal. Mr. Rudd, Sales Manager of the Gallup Poll of Public Opinion, brings with him, as a gesture of good-will, an invitation from Dr. Gallup to the editors of the Spanish newspapers, inviting them to send their representatives to the Institute of American Public Opinion Research Clinic, where they will be welcome to attend the classes gratis.

Mr. Rudd further explained that a copy of the poll is sent out every week to the 125 newspapers which subscribe to its services; and although they are evenly divided among the three political parties to prevent any mis-use of the "Public Opinion", the newspapers themselves sometimes play down the reports if they do not agree with local public opinions. He had a copy of the Poll for May 2nd which quoted the Republican Presidential preferences as: "Ike" 44%, Taft 35%, Mac Arthur 10%, and Warren 6%. Independent preferences were: "Ike" 52%, Taft 14%, Warren 12%, and Mac Arthur 9%.

When asked about some statistics in the lighter vein, the Rudd could only remember two: That 85% of the American men, if they had a chance to marry again, would marry the same woman; and that 60% of the married couples say it is O.K. for their spouses to read their mail.

Speaking of Public Opinion, let us know what you would like to have printed in this page!!!

### L'Armée européenne est créée

Paris, 20. — On attend la création de l'Armée européenne, après la troisième et dernière conférence ministérielle à laquelle ont participé les délégués de tous les pays. Deux questions secondaires seulement ne sont pas encore mises au point.

#### SOULEVEMENT DANS UN CAMP DE PRISONNIERS

Fusan, le 20. — Un inquiétant soulèvement s'est produit aujourd'hui dans un camp de concentration de communistes. Il y a eu un mort et deux blessés.

Les communistes ont protesté énergiquement à cause de certains décès qui ont eu lieu dans le camp de Fusan.

#### TRANQUILITE A TUNIS

Tunis le 21. — Le seul trouble observé aujourd'hui à Tunis a été l'explosion d'une petite bombe dans une dépendance des bureaux des Travaux Publics.

#### AUCUNE VICTIME N'EST A SIGNALER ET LES DEGATS SONT PEU IMPORTANTS. L'EQUIPE FEMININE DE HOCKEY GAGNE LE TOURNOI DE BRUXELLES

Madrid, le 21. — L'équipe féminine de hockey sur pelouse "Atlético de Madrid" a été proclamée vainqueur dans un tournoi international récemment disputé à Bruxelles.

De cinq matches, les joueuses madrilénes en ont gagné quatre et ont fait match nul au cinquième.

### Information

If you want repair your car you may address to the Bibioni Garage, Aragón, 26. Telephone 1704.

If you have forgotten it in a taxi, Call immediately 29-26; 36-44.

### Typical Dances of Mallorca

BY MOREY AND GALMES  
A memorable Souvenir of the Islands.  
Ask for it in the book and music stores.

Tourist: for your journeys and trips don't forget CASA MERIENDAS RAMON for your sandwiches and cold meals.

Touriste: Pour vos sandwiches et repas froids n'oubliez pas la maison MERIENDAS RAMON.

### THERE IS NO GAS PROBLEM WITH GAS FIRPE

GAS AT ANY TIME AND EVERYWHERE, with no danger at all. Guaranteed supply, economical and practical. Ask for a demonstration at Enrique Alzamora 2, 1st. floor, n.º 3. Telephone: 3845.

### NOUVELLES MONDIALES

### Information locale

HIER, PENDANT LA NUIT FUT INAUGUREE A PALMA La "Peña Manolo González" qui rassemblera tous les gens qui sympathiseront avec ce toréador, dans un groupe de camaraderie et d'amitié.

LE GOUVERNEUR CIVIL EST RENTRE A PALMA

Après réalisé des gestions à Iviça, le Gouverneur Civil de la Province, Monsieur Alexandre Rodriguez de Valcarcel, est rentré à Palma.

HORAIRE DES CHEMINS DE FER La Compagnie des Chemins de Fer de Soller a établi l'horaire suivant:

Départs de Palma: 8'00; 13; 15'30; 20'00 heures.

See Mallorca with VIAJES MELIA, S. A.

USE OUR EUROTOUR And experience the pleasure of a trip through Europe organized for your comfort

Connaissez Majorque, à travers les VOYAGES MELIA, S. A.

faisant usage de notre EUROTOUR et des circuits touristiques tout le long de l'Europe. Vous aurez le plaisir d'un voyage très confortable et magnifiquement organisé

### Mañosa

TAILLEUR Santo Domingo, 18 TAYLOR  
Complets Pardessus et Gabardines sur mesure, pour Dames et Messieurs. Coupe distinguée et main d'oeuvre soignée, dans le délai désiré par le client. Les meilleurs tissus provenant des meilleures fabriques.

Suits Overcoats and Trench coats made to measure for Ladies and Gentlemen. Fashionable cut and careful achievement in a delay as short as wanted by the customers. The best materials from the best manufactories

If you take on lire a radio set from CASA JOSE BUADES, plaza del Rosario, 1, your stay in the island will be much more amusing

### BULL-FIGHT

Today at six o'clock

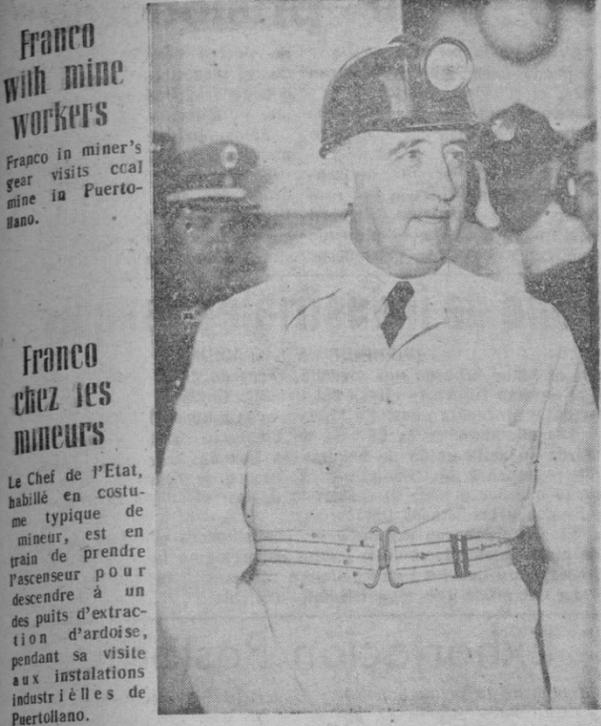
The most wonderful bull-fight of this year

By the most courageous Spanish

BULL-FIGHTERS Manolillo González from Sevilla

José M.ª Martorell from Córdoba

Pablo Lozano from Toledo



Franco with mine workers

Franco in miner's gear visits coal mine in Puerto-Ricco.

Franco chez les mineurs

Le Chef de l'Etat, habillé en costume typique de mineur, est en train de prendre l'ascenseur pour descendre à un des puits d'extraction d'ardoise, pendant sa visite aux installations industrielles de Puertollano.

### MEET PABLO LOZANO

Q. What made you choose bull fighting as a profession?

A. I have always liked the thrill of seeing a fight well fought and envied the skill needed to achieve it.

Q. Who, in your opinion, is the best matador in Spain?

A. The one who, has the best bull!!

Q. What constitutes a good bull?

A. One who really likes to fight, and will make direct charges, without hooking to the left or the right as he passes.

Q. Where are the superior raised and of what breed are they?

A. The blooded Spanish bull from the farms of Manolo González are the best.

Q. Are you married?

A. No. Most bullfighters retire when they get married, and I'm not ready to retire.

Q. How much does your costume cost?

A. Mine costs about 7,000 pesetas and the banderilleros about 2,000 pesetas.

Q. Why the difference?

A. Mine is embroidered with gold and theirs with silk.

Q. How much does your costume weigh?

A. About 20 pounds.

Q. Doesn't it bother you?

A. No!

Q. Why do you wear the little bun on the back of your head?

A. Up to twenty years ago, it was the custom of bullfighters to have long hair, which they pulled back in a pig-tail. We wear the topknot as a token to the old custom.

Q. How do you manage to keep it there?

A. With a rubber band and bobby pins.

Q. Explain the significance of your hat; the bulls ears; and the custom of throwing flowers and handkerchiefs to the victorious matador.

A. If the hat is placed in the ring, it means that the kill is dedicated to the whole audience. If the kill is dedicated to one person, the hat is delivered to them before the kill: The President awards one ear for a fight well done; two ears if it is outstanding; and two ears and a tail if it is stupendous: It has long been a custom for the women to throw flowers and handkerchiefs to the matador of their choice, and he, if he is interested will return the article, in person, to its owner.

Q. How??

A. Later at the hotel!!!

Good luck to you tomorrow — Pablo Lozano.

### NEWS FOREIGN

## IKE'S PLEA TO THE FREE WORLD

PARIS, 21. — GENERAL EISENHOWER HAS ISSUED A PLEA TO THE FREE COUNTRIES OF THE WORLD TO COMBAT THE THREAT OF COMMUNIST AGGRESSION.

ENGLISH TEAM ARRIVES IN MADRID

Madrid, 21. — Soccer players from the Liverpool Club arrived in Barajas today.

FORMATION OF EUROPEAN ARMY

Paris 21. — It is only a ques-

tion of hours until the creation of a European Army will be approved by the Foreign Ministers of the six countries participating in the conference.

NO PEACE WHILE WORLD IS HUNGRY

Rome 21. — Morris Dodd, di-

rector general of FAO stated today that there is not enough food for the people of the world, who are steadily increasing by 60,000 daily, and that we cannot look for peace when people are starving.

**SOLERA**  
Brondo, 7, Tel. 1087.  
Café the most typical in Majorca. The most cosmopolitan bar.

**SOLERA**  
Brondo, 7, Tel. 1087.  
Le plus typique café de Majorque. Le bar le plus cosmopolite.

**IBIZA**  
NIGHT-CLUB  
Complete and varied Dancing every night  
Floor shows

**OLIMPIA** The place of preference  
Presents: Today at 18'00  
an extravaganza with three great Orchestras

**Boite BOLERO**  
Afternoon and evening  
20 show girls  
2 orchestras

**IBIZA**  
SALLE DE FETES  
Dancing tous les soirs  
Programme complet de Variétés et de Danses

**OLIMPIA** Le coin préféré  
Aujourd'hui 22 Mai à 18 heures  
Programme monstre avec 3 magnifiques Orchestres

**Boite BOLERO**  
MATINEE et SOIREE  
20 artistes 20  
2 orchestres 2

# El futuro Presidente de los Estados Unidos será Eisenhower

## Asegura Mr. Arthur S. Rudd, del Instituto Gallup

Mr. Arthur S. Rudd es el "manager" de "Publishers Newspaper Feature Syndicate" de Chicago y miembro del Instituto Gallup de Nueva York.



Está recorriendo España en viaje particular y ya conoce Valencia, Alicante, Granada, Málaga, Cádiz, Sevilla y Madrid.

Mr. y Mrs. Rudd se hospedan en el Hotel Mediterráneo, donde el matrimonio, antes de partir para Formentor, una inmediata salida, habla para nuestros lectores.

Mr. Arthur S. Rudd extrae de todos sus bolsillos, y hasta de algún maletín de viaje, una buena serie de documentos americanos y españoles, de presentación y de deseo de que bien se le atiendan. Los nombres de George Gallup y de Bolin, entre ellos.

Mr. Rudd comienza su parla con un ofrecimiento sugestivo: "Invito a Vd. y a los compañeros de profesión que lo deseen a estudiar los sistemas de Gallup de auscultación de la opinión pública, nuestros "poll". La Research Clinic de Princeton en Nueva Jersey les atenderá a ustedes con toda preferencia, y las clases serán gratuitas.

El Instituto Gallup edita una hoja semanal con sus "poll" que distribuye entre ciento veinticinco periódicos en la proporción de un tercio de sus ventas entre los partidos dominantes en los Estados Unidos: republicanos, demócratas e independientes.

—¿Cuál es la más reciente encuesta del Instituto, que Vd. conoce?

—La referida a la elección de nuevo Presidente de los Estados Unidos. El 85 por 100 de los americanos opina que será Eisenhower.

Y copiamos el último "poll" del Instituto Gallup que Mr. Rudd nos ofrece:

—Ike, 44%; Taft, 33%; Mac Arthur, 10%; Warren, 6. (Está reali-

zado entre miembros del partido republicano.)

—Ike, 52%; Taft, 14% Warren, 12%; Mac Arthur ("poll" de los independientes).

—Prescindiendo ahora de datos ¿cuál es la opinión del pueblo americano respecto a España dentro de la defensa europea?

—El público americano está en favor de la cooperación económica a las naciones europeas en la lucha contra el comunismo. Y España es anticomunista.

—¿Qué le interesa más al pueblo norteamericano, en general?

—Las secciones cómicas de los periódicos. Se lo asegurará cualquier norteamericano, además del Instituto de Opinión Pública.

—Retiéranos, Mr. Rudd una encuesta que no tengan carácter político.

—El 85 por 100 de los hombres americanos volverían a casarse con su propia mujer. Es una buena opinión de enamorados.

—Y otra.

—Al 60 por 100 de los maridos americanos no le desagrada que sus esposas lean sus cartas.

Y Mrs. y Mr. Rudd ya se marchan a Formentor. Pero antes de partir de Palma, y aún cuando ya son mayorcitos, quieren montar en tranvía.

DOS SANTOS

### Vendo Morris Minor

ULTIMO MODELO  
Informes: GARAJE VIDAL.  
Teléfono 1641



LA NEVERA ELECTRICA QUE MAS SE HA VENDIDO EN ESPAÑA

### FRISAN

DE VENTA EN LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO.

INTERESAMOS REPRESENTANTE relacionado con el ramo, para aparato eléctrico uso doméstico, para Capital y Provincia. Diríjanse con informes a S.I.E. Avda. Manuel Siurot, Grupo Victoria, SEVILLA.



## UN RUEGO A LOS TOREROS

Por la mañana de la corrida va y a la plaza si su afición le impulsa, pero demuestre de paso que es un buen aficionado y que conoce el undécimo mancamiento.



A la hora de enchiquerar, nos referimos.

Si por las buenas esta pequeña pero molesta alteración de orden no se soluciona, la Empresa es quien debe evitarla.

Con decir lo que en el boxeo, "segundos fuera", habrá bastante.

Bueno, ya se habrán enterado ustedes de la que formó Martorell en Madrid...

Como estaría, que después de pinchar en su segundo sobradas veces, le obligó el "respetable" de Las Ventas a dar dos vueltas al ruedo y salir tres veces a los medios. Todo esto después de cortarle la oreja al que abrió plaza.

Con que fervor deseamos haga hoy lo mismo en nuestra plaza... Y que Manolo Gonzalez y Lozano echen asimismo el resto.

Y ya que estamos en ello, un ruego a los espadas no vendrá mal:

"Admiradísimo señores González, Martorell y Lozano: Sepan ustedes que aquí, existe el tópico de que las figuras del toro no actúan con grandes deseos de triunfo en nuestra plaza por aquello de "una corrida al año no vale la pena". A mi me consta que eso no es así, porque cualquier torero, por afición y por gusto propio, torea bien si el toro se presta, de la misma manera que con una res difícil muy pocas veces consigue lucirse, aunque esté en el mismísimo patillo de Las Ventas, pero... Bueno será que ustedes sepan lo que importaría para la afición mallorquina una gran tarde de toros, la que ustedes pueden ofrecer sin duda alguna. Este público isleño, el más entusiasta y desbordado para los buenos artistas, bien lo merece."

¿A qué arman hoy el escándalo? QUINITO

ANGIO  
La última palabra en Radio  
Presenta su nueva creación: Un gran receptor en miniatura, el nuevo...  
Radiotele  
5 válvulas 2 ondas  
SOLICITE AUDICION EN TODOS LOS BUENOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO

MORANTA  
San Miguel, 15

BANO GORRAS ZAPATILLAS CASA CODINA  
JUNTO AL BORN - PALMA

"FRISAN"  
Garantizadas por Auto clectricidad, S. A.

SORDOS... Oirán nuevamente con un SIEMENS  
Ultima maravilla alemana  
S. MORANTA  
SAN MIGUEL, 15 PALMA

## Hoy será consagrado el altar mayor de la parroquia de María de la Salud

El pueblo de María de la Salud se levanta sobre dos prolongadas colinas que convergen en la parte Sur, se halla casi en el centro del triángulo formado por las villas de S. neu, Santa Margarita y Petra.

Sus habitantes, dedicados al cultivo de las fértiles tierras de su alrededor, pueden contar los prieros entre las gentes más laboriosas de Mallorca y se distinguen más aún por la devoción arraigadísima e innata a su titular y Patrona, la Virgen de la Salud.

Esta Virgen es el eje en torno del cual gira la vida de todos los habitantes del laborioso pueblo. Este pueblo, movido por el amor a su Virgen, en menos de seis años y gracias a su generosidad ha renovado casi todo su templo parroquial. Al final del año 1945 y principios de 1946 se hizo nuevo todo el tejado de la iglesia. En la segunda mitad de 1947 se restauró y pintó todo el interior de la misma. A principios de febrero de 1950 se emprendió las obras para continuar y terminar la Capilla de Comunión, que hacia cincuenta y dos años estaban paralizadas, y el 11 de junio del mismo año, ya casi terminada, era bendecida por el Excmo. y Rdm. señor Obispo, que antes del golpe del agua bendita de la bendición, había ayudado con limosna abundante. En noviembre del mismo año se comenzó la reforma del presbiterio a base de materiales recogidos y se levantó de ricas canchales de Mallorca un altar, que el señor Obispo en Santa Pastoral visita alabó en parlamento público celebrándolo de magnífico y digno de una Catedral.

Este altar, hoy festividad de la Ascensión del Señor, será consagrado por el Ilmo. señor Vicario General debidamente delegado por el Excmo. Prelado. E. I. M.

Los neoritos de Guinea os esperan. Leed la revista "Bazar".

## Inglés Francés

cómoda y rápidamente en su domicilio por el más perfecto de los métodos modernos  
CURSOS FONOBILINGUES CCC

Apartado 183 - SAN SEBASTIAN  
Enseñanza de idiomas por correspondencia CON discos o SIN discos  
(Obsequiaremos con un toradiscos miniatura a los alumnos que carezcan de gramófono)  
PIDANOS FOLLETO GRATIS

EN BREVE: Reapertura Pensión Bar American RESTAURANTE CALARATJADA (Capdepera)

AGRICULTORES AGUA ABUNDANTE con

MOTORES DIESEL MEN

Rosellón, 224. Tel. 27-02-22 BARCELONA

NO HAY PROBLEMA DE GAS CON GasVirpe  
GAS A TODAS HORAS y en todas partes sin peligro alguno. Suministro garantizado económico y práctico. Pida demostración a Enrique Alzamora núm. 2. Teléfono 3845

## 80.000 prisioneros...

(Viene de la primera pág.)  
que pueda haber guerra en gran escala, el senador contestó: "No lo sé; pero Ridgway no se siente optimista en cuanto a los resultados."

Al tiempo de prestar declaración, el general Ridgway, el presidente de la Comisión, Richard Russel, publica una nota pidiendo firme control de los prisioneros

de guerra comunistas, señalando que el secuestro y luego el rescate del general Dodd han constituido una humillación nacional. Añade Bridges que Ridgway manifestó a la Comisión que antes de salir para Tokio había dado órdenes para que se emplease "cualquier fuerza que fuera necesaria" para mantener a los prisioneros bajo control.—Efe.

## Grupo de industriales yanquis...

(VIENE DE LA 1.ª PAGINA)  
ronle al señor Arburua una medalla, recuerdo de la ciudad de Detroit. En el anverso figura la efigie del Caudillo fundador de la ciudad hace cincuenta años. En el reverso la ciudad en la actualidad. Los miembros de la Cámara de Comercio de dicha ciudad manifestaron su satisfacción de hallarse en España y de poder saludar al Ministro español de Comercio y expresar su deseo de cooperar en todo lo que sea posible al desarrollo de las relaciones comerciales entre España y los Estados Unidos. El señor Arburua expuso a los comisionados el estado en que se encuentran estas relaciones y puntos concretos en los que existen dificultades, para que los Estados Unidos cooperen a su solución. La entrevista fué muy cordial.—(Cifra).

## Exhortación Pastoral...

(Viene de la primera pág.)  
D) En nuestra primera alusión de hace más de un año anunciadora del Congreso, dijimos que queríamos que los días del Congreso fuesen días santos. Hoy ante la proximidad de estos días os exhortamos a todos a procurar que sean como los soñamos. Línelo todo el amor y el culto a Je-

sucristo Sacramentado. E) Sean los días del Congreso días de verdadera fraternidad. Serán días de unidad, de amor y de paz. Vivamos, pues, con arreglo a ese sublime ideal. Ha de evitarse todo aquello que, aun dentro de lo lícito, nos divida o pueda dividir y distanciarnos. F) Todo cuanto hagamos en servicio y ejercicio de este amor a la Eucaristía de tan honda ralgambre en el corazón de nuestro pueblo, será poco. A este propósito os advierto que no os dejéis impresionar por quienes murmuren como murmuraron contra Magdalena cuando ésta quebró el frasco de esencias que vertió en los pies de Jesús. Aquel de quien todo lo recibimos, merecedor es de que se lo demos todo. Por lo demás la historia del Cristianismo demuestra que a mayor generosidad en el culto de Dios responde mayor beneficio para los pobres de Cristo. Quebrar frascos de esencia en culto a Jesús es abrir corazones a la magnanimidad y la caridad desbordada.

AVGVSTALTO MODERNO MARANA  
Sensacional estreno  
La simpatía de VICTOR MATURE y el encanto de ANN SHERIDAN en la película mas alegre y divertida del año

El Cuerno del Delito  
DIRECTOR: CLAUDE BINGON  
Fantasías a granel en la mas dislocante comedia de amor y humor  
HOY - ULTIMO DIA  
"Bill" ¿Qué grande eres!

Todos hemos de hacer algo en beneficio de nuestros prójimos, desde el perdón magnánimo otorgado y la consiguiente reconciliación de los que están enemistados (cómo se acercarian al altar sin esta reconciliación!), hasta la dádiva material en la medida posible. Y Dios nuestro Señor os bendiga a todos como Nos os bendicimos del fondo de nuestra alma. Barcelona mayo 1952. † Gregorio, Obispo de Barcelona.

EL ARZOBISPO DE OTTAWA Barcelona 21.— El Arzobispo de Ottawa, Monseñor Monseñor Vachon, ha recibido en la sección de prensa del Congreso Eucarístico Internacional a los periodistas a quienes hizo interesantes manifestaciones.—Cifra.

ALTERNADORES • DINAMOS REGULADORES DE TENSIÓN TRANSFORMADORES MOTORES ELECTRICOS BARCELONA Rbla. CATALUÑA 65 T: 28 04 16

VINOS PATERNINA LOS MAS FAMOSOS DE RIOJA  
VINOS TINTOS: BANDA AZUL, VIRA VIAL, GRAN RESERVA 1928  
VINOS BLANCOS: CEPA CHABLIS, CEPA SAUTERNES, CEPA RHIN, RHIN G. RESERVA  
PIDALOS EN TODAS PARTES

VEA ANGELI JOHN ERICSON  
UNA PELICULA METRO GOLDWIN MAYER  
en PROGRESO en HISPANIA  
CAPITOL

MORANTA San Miguel, 15

BANO GORRAS ZAPATILLAS CASA CODINA JUNTO AL BORN - PALMA

"FRISAN" Garantizadas por Auto clectricidad, S. A.

SORDOS... Oirán nuevamente con un SIEMENS  
Ultima maravilla alemana  
S. MORANTA  
SAN MIGUEL, 15 PALMA

AGRICULTORES AGUA ABUNDANTE con

MOTORES DIESEL MEN

Rosellón, 224. Tel. 27-02-22 BARCELONA

NO HAY PROBLEMA DE GAS CON GasVirpe  
GAS A TODAS HORAS y en todas partes sin peligro alguno. Suministro garantizado económico y práctico. Pida demostración a Enrique Alzamora núm. 2. Teléfono 3845

## TEATRO PRINCIPAL

Compañía Lírica Española  
Francisco Bosch  
en la que figuran los notables cantantes Angelita Navés y José Farré  
HOY a las 7 A PETICION UNANIME  
La ventera de Medina de Burgos y Adame, música del maestro Díaz Giles  
GRANDIOSO EXITO (Autorizado mayores)  
Noche a las 10'45  
Función en honor de los afamados diestros GONZ LEZ, MARTORELL y LOZANO que asistirán a la representación  
LOS GAVILANES (Tolerada menores)  
Tarde y noche cantará Francisco Bosch  
VIERNES TARDE Doña Francisquita  
NOCHE La tabernera del puerto cantada por Bosch, que hace más de seis años no la ha interpretado  
Domingo último día de actuación

# Espectáculos en Baleares

**EL SENSACIONAL ESTRENO DE HOY EN AVENIDA ASTORIA** ¡Si no lo aniquilamos, el Enigma podría destruir la Tierra...! El Mundo está en pánico... Una extraña aeronave ha caído del cielo cerca de un avanzado puesto científico del Ártico y desde allí nos llegan desconcertantes noticias que han provocado un pánico mundial...

Un misterioso ser dotado de enorme poder e invulnerable a las balas ha iniciado una era de terror en aquellas inhóspitas regiones sin que hasta el momento haya dado resultado los esfuerzos de los científicos para destruirle. ¡Atención a los cielos! No se denjen llevar por el pánico y vean tocos en Palacio Avenida y Sala Astoria hoy jueves 'El enigma... de otro mundo', que distribuye RKO Radio, y convendrán con la crítica americana en que es 'la película más emotiva y apasionante filmada hasta la fecha'.

Cinco letras debe usted recordar

## Trigo

### TEATRO Lirico

— HOY —  
7 tarde y 10:45 noche  
**DESPEDIDA**  
de la  
**Compañía Revistas Musicales R. Y. M.**  
con la obra de gran éxito  
**UNA NOCHE FUERA DE CASA**

POR RUTH MOLY PILARIN BRAVO Y "GOMETES"  
Mañana **QUE EL CIELO LA JUZGUE**  
CON Gene Tierney y Corneil Wilde  
En Technicolor

### PROTECTORA METROPOL

A partir de HOY  
**'BING CROSBY'**  
**LO QUISO LA SUERTE**  
COLEEN GRAY - CHARLES BICKFORD - FRANCIS GIFFORD  
Director **FRANK CAPRA**  
En el mismo programa **EL VENGADOR DE VENECIA**  
(Prog. tolerado menores)

**HIPOTECAS**  
Con garantía de fincas rústicas y urbanas  
Interés anual 4 1/2 %  
Amplio plazo de amortización  
Tramitación rápida  
**DAGOCA y HERGON, S. L.**  
Avenida de José Antonio, 55. MADRID



### TEATROS

**PRINCIPAL.** — Compañía Lirica Española de Francisco Bosch. A las 7, 'La ventera de Medina'. A las 10:45, 'Los Góvilanes'.

**LIRICO.** — Compañía de Revistas Musicales R.Y.M. — Hoy 7 tarde y 10:45 noche, 'Una noche fuera de casa'.

### CINES

**ASTORIA.** — Desde las 3:45: 'El enigma... ¡de otro mundo!' y 'Su última aventura'.

**AUGUSTA.** — Desde las 4: 'El cuerpo del delito' y 'Viaje de novios'.

**AVENIDA.** — Desde las 3:15: 'El enigma... ¡de otro mundo!' y 'Su última aventura'.

**BALEAR.** — Desde las 3:30: 'El fugitivo' y 'Rostro pálido'.

**BORN.** — Desde las 3:30: 'El fugitivo' y 'Rostro pálido'.

### CINE

Los estrenos **"El fugitivo"**  
(Born y Balear)



DOLORES DEL RÍO

Quienes buscan en el cine algo más que matar unas horas, han de hallar, en "El fugitivo", uno de esos films que cumplen, con largueza, los objetivos de alta calidad artística que el mejor cine de hoy puede y debe contener.

"El fugitivo", un relato dramático de mucha hondura psicológica, es una película poco comercial, pero de singulares virtudes cinematográficas.

Interpretes, una de las más singulares cámaras del mundo y uno de los primeros directores de Hollywood, se han dado cita en "El fugitivo" para dar trascendencia a su labor. Y el resultado es un trozo de cine auténtico, pese a todos los pesares de no ser de mayoría...

Dolores del Río — a la cabeza de su reparto con figuras tan buenas como H. Fonda y P. Armendáriz — es la exquisita, la espléndida actriz de siempre.

John Ford ha sido el creador de la película, hecha y derecha de espaldas a los éxitos fáciles. — G.



## AGUA DE INSALUS

LA REINA DE LAS AGUAS DE MESA



Rafraichit!  
Cools!

**CAPITOL.** — Desde las 3: 'Teresa' y 'Extraña cita'.

**DORADO.** — Desde las 3:30: 'Bill que grande eres' y 'Luz en las tinieblas'.

**FANTASIO.** — Desde las 3:30: 'Bill que grande eres' y 'Luz en las tinieblas'.

**HISPANIA.** — Desde las 3:30: 'Teresa' y 'Extraña cita'.

**METROPOL.** — Desde las 3:10: 'Lo quiso la suerte' y 'El vengador de Venecia'.

**MODERNO.** — Desde las 3: 'El cuerpo del delito' y 'Viaje de novios'.

**MODERNO (Santa Catalina).** — 'Apartado de Correos 1001' y 'Catalina la Grande'.

**ORIENTAL.** — Desde las 3: 'Apartado de Correos 1001' y 'Catalina la Grande'.

**PROGRESO.** — 'Teresa' y 'Extraña cita'.

**PROTECTORA.** — Desde las 3:30: 'Lo quiso la suerte' y 'El vengador de Venecia'.

**RIALTO.** — Desde las 3:30: 'El cuerpo del delito' y 'Viaje de novios'.

**VICTORIA.** — 'El cuerpo del delito' y 'Viaje de novios'.

**SALAS DE FIESTAS**

**BOLERO.** — Tarde y noche: Atracciones. Orquestas: Miguel Rossellé y 'Columbia'.

**CASABLANCA.** — Tarde y noche. Atracciones. Orquesta: 'Dalmáu y sus muchachos'.

**IBIZA.** — Noche: Atracciones. Orquestas: 'Ritmo y Melodía y Musilandia'.

**OLIMPIA.** — Tarde y noche: Atracciones. Orquestas: José Puertas, 'Columbia' y 'Estrellas Negras'.

**TITOS.** — Tarde y noche. Atracciones. Orquesta: Pepe Denis.

**TREBOL.** — Baile con las orquestas 'Bolero' y 'Trocantes'.

**TROCADERO.** — Tarde y noche: Atracciones. Orquestas: Miguel de Villa y Guillem Ferrer.

¡Atención a los cielos! ¡Vigilen el espacio!  
¡Un platillo volante sobre Palma!

Palacio AVENIDA  
SALA Astoria

**HOWARD HAWKS**  
**EL ENIGMA**  
...¡de otro mundo!

DIRIGIDA POR  
**CHRISTIAN NYBY**

**¡¡VEANLO HOY!!**  
¡La fantasía más desbordante se ha convertido en la realidad más apasionante!  
¡Un estreno que provocará las más vivas polémicas!  
(TOLERADO MENORES)

Lea "Baleares"

# OLIMPIA

EL LOCAL PREFERIDO

Hoy tarde a las 5 y media  
**INAUGURACION TEMPORADA VERANO**  
**PROGRAMA JAMAS IGUALADO**

**Rastellini** Genial malabarista acrobático  
**Encarnación Mendoza** Estrella del baile clásico español  
**Warkay and Mara** Atracción cómica-acrobática  
**Carmen Godella** Escultural bailarina española  
**Elva y Chon** Canto y baile español  
**Luisita Madrigal** La muñeca acrobática  
**Amor de Lis** Bailes regionales  
**Ballet Las Cortijeras**  
**Nina Marlo** Bailarina excelsa  
**Mando Vasquez** El brujo de la guitarra  
**Carmen Triana** Estrella de la canción flamenca  
**Pallarés - Pilar** Pareja de danzas modernas

Orquestas: **Columbia y Estrellas Negras**  
y **José Puertas** con sus **Caballeros**  
Procedente de la Bodega del Calderon, de Barcelona.

Notas: En caso de mal tiempo se celebrará la función en el local de invierno.  
Otra: Reserva de mesas Teléfono 2881.

